

S'Arenal de Mallorca



Publicació independent de
la comarca de S'Arenal.
Edita: Associació de Veï-
nats.
DIRECTOR
Mateu Joan i Florit.
DIPÒSIT LÈGAL
PM 473-80.
Publicitat i subscripcions
Camí Canteres, 132.
Apartat de Correus, 124 -
07600 - S'Arenal de
Mallorca.
Telèfon: 265005.

PUBLICACIÓ INDEPENDENT DE LA COMARCA DE S'ARENAL

ANY. VII. 122

1er. DE MAIG

PREUS: 75 PTES.



Vetlada literària al Bar Europa de S'Arenal amb motiu de les festes de Sant Jordi, organitzada per l'OCB de S'Arenal. Foren protagonistes principals D. Toni Galmés, autor de diversos llibres sobre costums mallorquines, Miquel Rayó, autor de contes infantils i Mateu Joan, director de S'ARENAL DE MALLORCA.



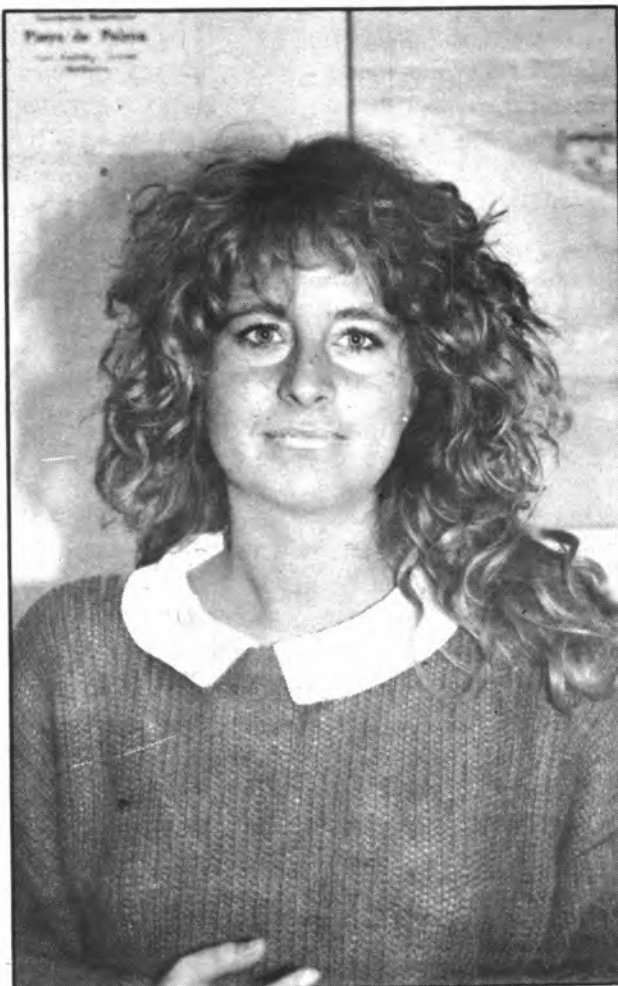
Amb motiu de la diada de Sant Jordi, l'OCB de S'Arenal va posar una parada de llibres a la Plaça dels Nins. Molts d'arenalers hi varen comprar llibres.

Medalla d'or per a l'agència urbana Mare Nostrum de S'Arenal

Hem pogut saber en aquesta Redacció que l'Agència Urbana d'Assegurances Mare Nostrum en la zona turística de S'Arenal ha merescut la Medalla d'Or del "Club Mare Nostrum 2.000". Aquesta medalla és un reconeixement dels mèrits contrets per una agència dedicada a la promoció de les assegurances sobre la basa d'un servei permanent als assegurats i clients.

El lliurament de la distinció és farà pròximament i estarà a càrrec d'un alt executiu de l'esmentada entitat. Direm de pas que al davant de l'Agència hi ha la col·legiada Francesca Nicolau, muller del nostre amic i col·laborador Toineu Sbert.

La nostra felicitació.



El seu nom és, Engràcia Villar Martínez de Velasco, una de les dones més atractives i simpàtiques de S'Arenal de Mallorca. Fa feina com a secretària de l'Associació d'Hotelers de S'Arenal. N'Engràcia, estudia català, perquè pense quedar-se a Mallorca i no vol esser forastera tota la vida.

ASSOCIACIÓ DE VEINATS DE S'ARENAL

Dissabte, dia 9 de Maig, excursió a Lluc,
Sa Calobra i Valldemossa.
Preu, dinar inclòs:
Socis, 1.000 ptes. No socis: 1.300.
Tiquets, fins dia 7 al Bar Jamaica.

HOTEL BAHIA DE PALMA



SALA DE JOCS — BINGO

SERVICI DE CAFETERIA
XOCOLATA AMB XURROS ENTREPANS I PLATS
VARIATS

AL SERVEI DE S'ARENAL I
DE MALLORCA

CADA VESPRE A
PARTIR DE LES SET

Telèfons útils a S'Arenal

A la part de Ciutat

Ajuntament	727744
Tota casta de desperfectes a la via pública (entre les 13'30 i 15'00)	727643-727644
Bombers	281250-290017
Residència de l'assegurança social	289100
Creu Roja de Ca'n Pastilla	264040
Polícia Nacional	091
Polícia Municipal	092
Polícia Municipal de S'Arenal	490503
La Porciúncula	260002
Tele-Taxi	401414
Radio-Taxi-Platja	255440
Taxi-Telèfon	273722

A la part de Llucmajor

Ajuntament	660050
Oficina de S'Arenal	264071
Bombers	660756
Polícia Municipal	661767
Guardia Civil	264121
Ràdio Taxi	263080
Parròquia	263265
Aigua potable a domicili	261426
Associació de Veïnats	265005
Grues Sampol	264193
Servici Municipal d'aigües Sosegur	262493

Aquest periòdic surt cada quinze dies. Se pot trobar als quioscos de S'Arenal, Ca'n Pastilla, Es Coll, Son Ferriol i Sant Jordi. Subscriviu-vos-hi

BOLLETÍ DE SUBSCRIPCIÓ

Nom

Carrer

Població Tel.

M'interessa una subscripció:

☐ SEMESTRAL 900 Ptes.

Forma de pagament:

☐ Rebut domiciliat a un Banc

Banc Suc.

Compte n.º Titular

☐ Comptat Firma

Ompliu aquesta tarja i enviau-la al Camí

Canteres, 132, S'Arenal.

Comunicat del Partit Socialista de Mallorca - Esquerra Nacionalista

Per primer cop, el Partit Socialista de Mallorca-Esquerra Nacionalista, es presenta a les eleccions municipals al terme de Llucmajor. Les agrupacions de S'Arenal i Llucmajor han treballat durant un any per poder presentar una candidatura i un programa electoral que, amb coherència i entusiasme, defensis els interessos de les classes treballadores i populars dels dos pobles sota el mateix ajuntament.

L'esperit que ens mou a dur endavant aquesta, la nostra, tasca ve determinat perquè es produeixi un canvi substancial en les formes de govern de l'Ajuntament, i perquè la nova legislatura es caracteritzi per la transparència, la democràcia, l'eficàcia i la disposició cap a la participació de tots.

La política duita pel PSM-EN al llarg dels seus 10 anys d'existència, donen fe de la seva coherència i fermesa en termes bàsics per a l'òptim desenvolupament de la vida econòmica i social del nostre país. Temes claus com la defensa del nostre territori en front de l'especulació salvatge i la total manca de planificació, la important tasca duita a terme vers la potenciació de la participació ciutadana en bé d'una major democratització de les institucions, el treball intens en temes com la pagesia, potenciant el cooperativisme i les alternatives per als joves agricultors, la preocupació per les desigualtats socials i la marginació, la seva lluita quotidiana i ferma en la defensa de la llengua i de la nostra cultura. Tots aquests trets ens diferencien prou bé de qualsevol altra posició política. Només el PSM-EN, hores d'ara, creu en la reconstrucció del nostre país.

La nostra proposta està marcada pel compromís del futur, d'un futur a l'abast de tots amb les mínimes condicions de qualitat ciutadana, amb un futur compromés amb la identitat del nostre poble, i solidari amb tots aquells que, hores d'ara, viuen sota qualsevol tipus d'opressió (colonial, econòmica, etc...).

La tasca política que ens hem plantejat vers el poble de S'Arenal, estaria enmarcada dins dos trets fonamentals:

La planificació urbanística del nostre poble ha estat inexistent fins al present. De tots és conegut quines són les seves conseqüències. Els carrers de S'Arenal no donen la resposta necessària al trànsit que suposa la població turística, la distribució de l'edificabilitat amaga molts dels encants de què gaudeix la nostra zona i que, estèticament, sembla més un bunker que un lloc de vacances.

Els equipaments de caire social, sanitari i cul-

turals són poc més que inexistents. Es urgent posar en marxa un pla que recolleixi les necessitats de la població dins aquests àmbits. Les necessitats d'assistència social són les més evidents, la manca de promoció cultural entre la infantesa i la joventut són bàsics per al dia de demà, per a què aquests poble sigui capaç de trobar alternatives a la formació com a persones i com a poble, alternatives a aquest model que ens està convertint en un poble despersonalitzat, buit i mort.

L'assistència sanitària no ha recollit els models d'assistència primària i de prevenció, molt més rendables a llarg termini, abonant el camp a la inversió privada en l'assistència social.

Les instal·lacions esportives són la gran promesa mai no arribada. Una demanda quasi històrica del nostre poble a la que ningú ha estat capaç de donar resposta. Però, pijor que aquesta manca de capacitat, és més denunciàble la manca de voluntat. L'esport és una de les activitats més importants per al desenvolupament de la persona, tan en l'aspecte físic com psíquic. Volem potenciar l'esport de participació. L'esport com a vehicle de relació entre els ciutadans i autorealització de les persones. Emperò, per a aquesta tasca necessitem instal·lacions en condicions, sense luxes, que facin de la pràctica esportiva un plaer.

Com fer de totes aquestes propostes una realitat?

En primer lloc treballant i creient en el nostre projecte.

Amb una millor distribució de les inversions, essent justos en la distribució dels recursos econòmics, i no emprant la indústria hotelera com a motor econòmic exclusiu i oblidant les necessitats dels seus treballadors.

Treballant per arribar a acords amb l'Ajuntament de Ciutat, evitant la duplictat d'equipaments i despeses, ja que la realitat social és la mateixa en les dues bandes del torrent.

La reconstrucció del nostre país s'ha de fer sobre els fonaments de la justícia social, la solidaritat, el respecte per les minories, la socialització de la cultura i dels bens materials. És el nostre repte. Aquesta candidatura presentada és un pas més del camí duint fins el present. Ens queda molt a fer, il·lusió i capacitat no ens manca. Per això no dubtam mai de poder dur endavant el nostre projecte col·lectiu.

S'Arenal, a 13 d'abril de 1987
Agrupació del PSM-EN a S'Arenal

Primer de Maig

Joan Antoni Salas Rotger PSM -
Agrupació de S'Arenal



Un altre Primer de maig és aquí, el dia d'aquells que viuen del seu treball i d'aquells que desitgen poder-ho fer. Alguns empen aquest dia com a diada festiva, altres com a jornada reivindicativa. Jo pens que, hores d'ara, la segona posició és la més encertada. La classe treballadora, tristement, no pot baixar la guàrdia, no es pot permetre aquesta casta de luxes. El govern del PSOE ha pres clarament el camí d'assegurar-se el poder, ha pactat clarament amb els poders fàctics, ha oblidat els plantejaments ideològics que corresponen al seu nom, no ha dubtat en fer triadella d'amics per sot-

metre's a les potències econòmiques. Però bé, tots aquests fets són prou coneguts per a tot hom i no vull malgastar paper ni temps.

Voldria que aquest Primer de maig també fos un dia de reflexió d'aquells que vivim del nostre treball, que la nostra supervivència digne depengui de l'oferta i la demanda que imposa un mercat cada cop més injust i ineficax.

Aquells que hem tengut la sort de llegir i pensar sobre les preocupacions que, un segle enrera, ja Marx teoritzava, ara ens adonam que poca cosa ha canviat en essència, encara que sí en les formes. Els mateixos

que dominaven abans segueixen dominant i això no canvia gaire les coses.

La meua proposició és la reflexió seriosa sobre la relació existent entre obrers i capitalista, entre acumulació de capital i economies de supervivència, entre països rics i països pobres. No és un acte testimonial el que jo reclam, no és una setmana santa obrera i que l'endemà ja no ens recordem de res.

Estam vivint en una època en què els plantejaments ideològics semblen haver-se convertit en pur folklorisme, en quadres de paret o en temes de col·leccions bibliogràfiques.

La tecnocràcia ocupa avui tot un ventall ideològic i no ens deixa sortir endavant. Això no és socialisme, és una altra història.

Per això es fa necessari i començar un procés de reflexió, de discussió. Hem d'avançar de veres cap al socialisme, treure conclusions, plantejar alternatives.

No podem quedar ancorats i al mateix temps hem de conèixer el nostre present. Sembla que alguns ja han perdut tot ideal de futur, per a aquests, aquest Primer de maig serà una diada més. Però recordau que encara hi ha molt per què lluitar.

Carta de l'O.C.B.

S'Arenal - abril 87

Aquest escrit va adreçat a l'opinió pública, la qual ha de conèixer fins a quin punt els representants actuals de l'Ajuntament de Lluçmajor marginen les iniciatives culturals dels areners.

Als actes de presentació de l'O.C.B. a S'Arenal i especialment la taula rodona duita a terme dia 3 d'abril, el tinent de batle i responsable de cultura de l'Ajuntament no fa fer acte de presència, després que aquesta havia estat confirmada en un escrit oficial. Hores d'ara no s'han rebut explicacions del fet.

Tal vegada una nova associació cultural arenera no motivava el seu interès, ni el públic assistent era mereixedor de les seves paraules. O tal vegada el problema era un altre, potser no teníem res a dir. Ara bé, aquest home és el delegat de Cultura i això comporta certes obligacions que aquest home defuig.

Per a nosaltres és molt trist haver de començar la nostra tasca a S'Arenal enmig del desprecí consistorial, del rebuig envers la nostra tasca, que és la de fer país.



Tennis Arenal

SON VERI TELEFONS: 26 38 34 - 26 31 12 *Esport Centre*

HEM CONSTRUÏT EL PRIMER

SPA

DE S'ARENAL

PISCINA CLIMATITZADA

SOLÀRIUM

HIDROMASSATGE «JACCUSSI»

MASSATGE TERAPÈUTIC I ESPORTIU

CLASSES DE NATACIÓ PER A NINS I ADULTS TOT L'HIVERN




Squash-Club

BOWLING Center

SERVICI DE:

- CAFETERIA
- SALÓ SOCIAL
- VESTIDORS



AUTOLAVADO ARENAL

Rentat automàtic en 10 minuts
Canvi d'oli pegats.
Compra venda de cotxes.

Carretera Militar, 217
Davant l'ambulatori. Tel. 265618.
S'ARENAL DE MALLORCA.



S'Arenal

Nou administrador de Correus

En Joan Villalonga i Sans, un binissalemer d'una quarantena d'anys, és el nou administrador de Correus de S'Arenal des del mes passat que va venir per substituir D. Guillem Ensenyat i Alemany, el qual ha estat jubilat al complir l'edat reglamentària.

Des de les planes de S'ARENAL DE MALLORCA, el nou cap de correus de S'Arenal, que ja havia exercit el mateix càrrec a Lloseta durant 6 anys, se vol posar a disposició de la gent de l'ampla zona que va des del Cap Blanc fins al carrer de La Porciúncula de S'Arenal, per a qualsevol informació o suggerència de cara a millorar el servei de correus.

Margalida Beltran, Miss de S'Arenal

La trobam amb una amiga seva a la cafeteria Cisne, que està al costat de la seu de l'Associació d'Hotelers de S'Arenal. Ella, a més de atractiva, és molt simpàtica i contesta de manera ràpida i sense pensar gaire a les nostres preguntes.

—Noltros, des de S'ARENAL DE MALLORCA, te deim Miss de S'Arenal. T'agrada aquesta denominació?

—Sí, m'agrada ser la miss de S'Arenal i no només de la Platja. M'ha caigut ben simpàtica aquesta denominació.

—Tu tens noms mallorquins i ets nascuda a Ma-



llorca, però parles foraster, com és això?

—Mon pare és mallorquí i ma mare és forasteta, però a ca nostra se parla castellà.

—Que tens molts de germans?

—En tenc dos, un de més petit i un altre de més gran que jo.

—A quina barriada vius? Al Camp Redó, ben

aprop de l'església.

—Quines són les teves aficions?

—De nina anava a cantar al cor de l'església. Ara m'agrada més la dansa, ballet, i d'esports el bàsquet.

—L'Associació de Veïnats de S'Arenal t'ha fet a tu i a les teves dames, sòcies d'honor. Vos convidaran a les nostres festes, excursions i dinars i rebreu

la publicació de l'associació cada quinze dies.

—Jo estic ben contenta de ser sòcia d'aquesta associació de veïnats i, per poc que pugui, vendré a les vostres festes i celebracions.

—Abans de ser la nostra Miss, ja venies a S'Arenal?

—Sí, els estius hi venia a banyar-me. Ara que sóc la Miss de S'Arenal hi vendré més sovint.

EL ARENAL. OFICINAS, ALMACEN Y EXPOSICION:
Historiador Diego Zaforteza, 3 - Teléfs. 26 3772 - 26 0087

LLUCMAJOR. ALMACEN Y EXPOSICION:
Ronda de Migjorn, s/n. - Teléfono 66 0701

PALMA DE MALLORCA.
ALMACEN Y EXPOSICION: Pol. Son Castelló (La Victoria)
Gran Via Asima, 1 - Teléfs. 20 4702 - 20 4762
ALMACEN: Calle Aragón, 139 - Teléfs. 27 2356 - 27 2364



**almacenes
femenias s.a.**

materiales de construcción

Els professionals



MASCRESPO, S.A.

CARNS I ALIMENTS MAS CRESPO, S.A.

CA'N CAIMARI, 10 - TELÈFON: 26.53.04

TELEX: 68825 MASC E

07007 COLL D'EN RABASSA

RESTAURANT BRASILIA

BANQUETS DE BATETJOS, NOCES, PRIMERES COMUNIONS I
FESTES SOCIALS

AVINGUDA DE BARTOMEU RIUTORT, ENTRE BALNEARIS

112

CA'N PASTILLA - TELS.: 26 01 19 - 26 45 63



Beber y Comer
SA FOGANYA

POLLASTRES rostits per menjar o per endur-se'n.
Qualitat en HAMBURGUESES, "PINCHOS" I ENTREPANES.
Carrer Dos de Maig, cantonada Josep M. Quadrado.
Tels. 269017-10 - S'Arenal de Mallorca.



Gas Canalitzat

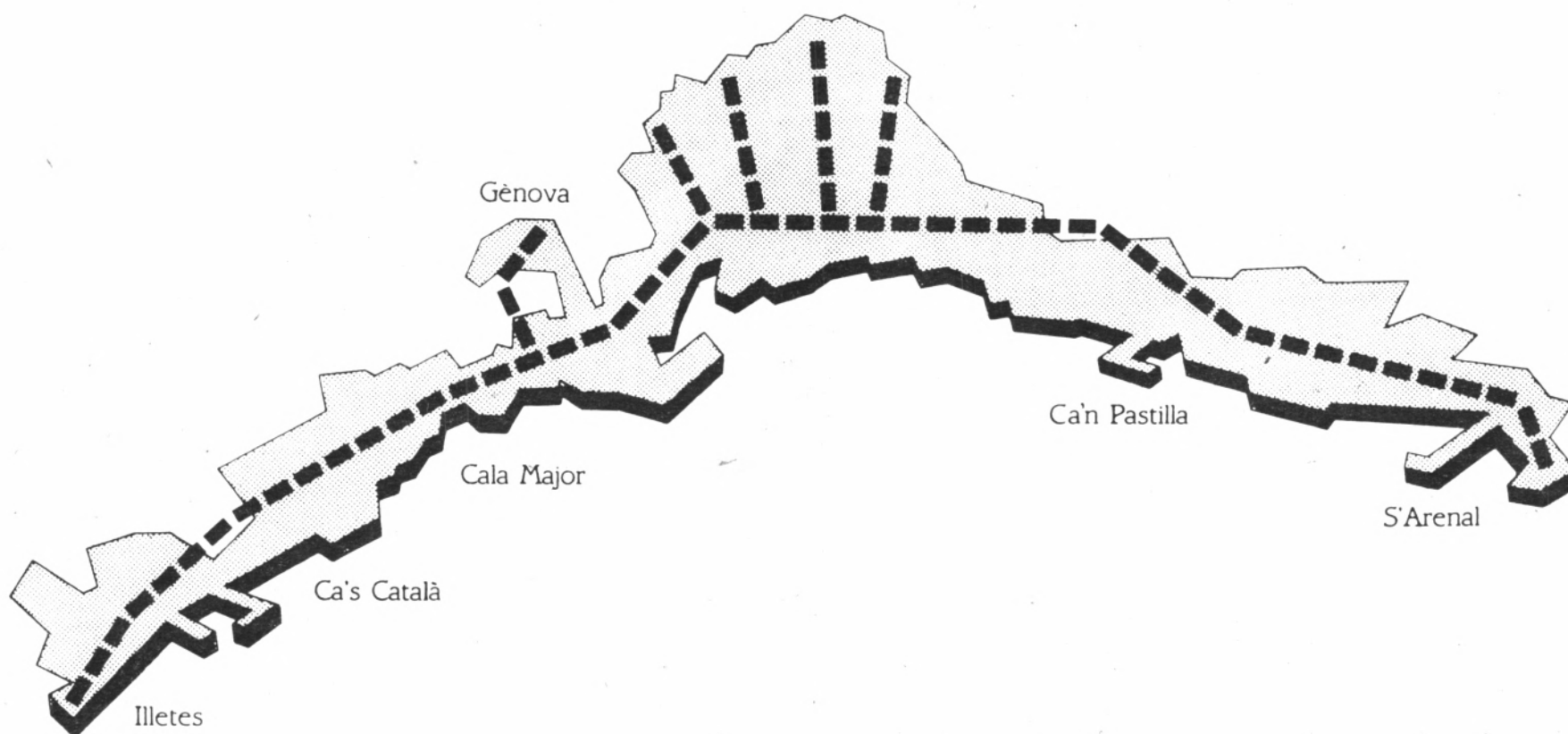
De punta a punta de la Badia.

GESA amplia la seva xarxa d'abastiment de Gas Canalitzat de punta a punta de la Badia de Palma.
De cap a l'est, fins a Ca'n Pastilla i S'Arenal, de cap a l'oest, fins a Gènova, Cala Major, Ca's Català i Illetes.

Calor per a tot tipus d'aplicacions en la casa, hosteleria, restauració...
El Gas Canalitzat proporciona la millor energia per a aigua calenta, calefacció i cuina.
Es còmode, net, no contamina i és més segur, no són necessaris dipòsits i el seu cost és més econòmic.

El Gas Canalitzat arriba més lluny per així estar més a prop.
A GESA l'assessorament sobre com fer la seva instal·lació de la manera més rendable, d'acord amb les seves necessitats.

Informau-vos a:
GAS I ELECTRICITAT, S.A.
C/. Joan Maragall, 16
Tels: Palma 46 77 11 - 46 98 62



Calor i Servici

GRUPO



CARRER SALUT, 21 - TEL.: 26 24 15 -
S'ARENAL DE MALLORCA

FORN CA'N DAMIÀ

Tota classe de pans i de pastissos
Plaça dels Nins, cantonada carr. Militar.

Avinguda Son Rigo, 5.
SUPERARENAL, carrer Tokio, s/n.
Telèfon: 260551 - S'ARENAL DE MALLORCA.



INFORMACIÓ: CAFÈ CA'N REAGAN (Sa Casa Blanca)
tel. 41 12 66

Gabriel Gual i Comes (Reagan), promotor d'aquesta romeria.

De Sa Casa Blanca a Sancelles en carro

La idea, fou d'uns santjordiars que en diferents ocasions veran curades les seves malures per intercessió de Sor Francesca Cirer, la monja de Sancelles. En parlaren amb l'amo del Cafè Ca'n Reagan de Sa Casa Blanca hi ho decidiren: Peregrinar en carro fins a Sancelles, visitar la Santa, fer una torraa i tornar a mitjan horabaixa.

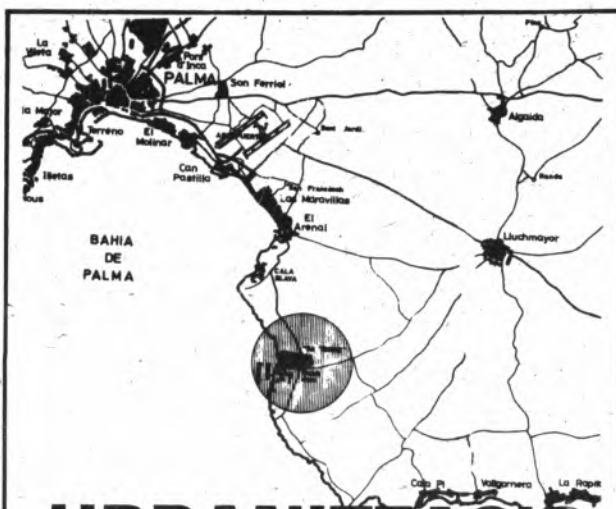
No se parla d'altra cosa a la pagesia de la nostra comarca. Els qui tenguin carro, enganxaran la bístia i partiran a les vuit del matí. Altres, estan en contacte amb

els carreters de S'arenal, que, per un dia, deixaran de tragar turistes per la platja i a un preu convengut, tragaran a la gent els 22 quilometres d'anada i altres tants de tornada.

El president del Govern Balear, Gabriel Canyelles, ha promès d'anar-hi, també en carro, res de tractor aquest dia. Els mercadors i empresaris de la comarca arenalera, donen suport a aquesta peregrinació, que, promet esser molt concorreguda:



Tel. 269815



URBANITZACIÓ SA TORRE

Sortida prolongació autopista.

A la carretera de S'arenal al Cap Blanc
quilòmetre 7'50.

Venda de solars devora la mar.

Visites: cada dia manco els dimecres.

Joves de l'Església de Mallorca celebren la Vetla Pasqual a la Porciúncula

El dissabte de Pasqua, grups de joves de l'Església de Mallorca celebraren la vetla de Pasqua. Des de la matinala del dissabte fins a la del diumenge s'han reunit a La Porciúncula un total de cent cinquanta participants, la majoria d'ells pertanyents a moviments juvenils cristians de col·legis de BUP, FP i universitaris. El sentit de l'aplec era la reflexió sobre el sentit del compromís cristià i les celebracions de Pasqua.

També varen fer un sopar recordant la tradició de les Escripures: torraren i menjaren anyells. Feren lectures de l'Antic i del Nou Testament i cantaren l'Aleluia.



Enquesta sociolingüística

Universitat de les Illes Balears

1.2.4. Pressió minoritzadora

El sistema educatiu, com a servei públic o regulat per l'estat, va deixar d'estar en mans de la societat mallorquina des que Mallorca perdé el seu estat propi el 1715. La pressió antimallorquina de l'escola ha anat en augment a mesura que el sistema educatiu, i el seu control, s'anava perfeccionant. Però aquesta pressió minoritzadora ha passat al carrer en coincidir dos fets: la dictadura castellanytzadora del general Franco i l'onada immigratòria:

els han dit:	han estat insultats	han sentit insultar	total dels que han estat insultats o n'han sentit insultar d'altres
"hable en cristiano"	39	24	64
"hable la lengua del imperio"	7	12	15
"hable en español"	48	20	68
"si eres español, habla en español"	26	14	65
"no seas polaco"	20	11	31
"no ladres"	11	8	19
d'altres de semblants	5	1	6

És a dir, la gran majoria dels mallorquins han estat insultats/amenaçats pel fet d'usar la seva pròpia llengua, cosa que pareix augmentar en comptes de minvar:

Percentatge, per edats, dels que han hagut de sentir "Hable en cristiano":

	els ho han dit	ho han sentit	els ho han dit o ho han sentit
20-24 anys	60	23	83
25-29	70	15	85
30-34	57	25	82
35-39	48	26	90
40-44	42	30	73
45-49	43	43	75
50-54	35	35	71
55-59	31	16	47
60-64	34	23	57
65-69	28	21	48
70-74	12	20	31
75-79	13	16	29
80-84	7	27	33



JORDI SABATER

CARDENAL ROSSELL, 48
TLF.: 49.08.56
COLL D'EN RABASSA

OLIVES ELS MILLORS PREUS
CONSERVES DE PEIX DE TOTES LES MIDES
CONSERVES VEGETALS DE TOTES LES MIDES
LLEGUMS DE TOTES LES REGIONS
BACALLA SUPERIOR
FRUITS SECS DE TOTES LES CASTES

FRUITES I VERDURES
LES MILLORS DEL MERCAT

VENDA AL DETALL AMB
PREUS DE MAJORISTA
«VISITÍ'NS EN SORTIRA CONVENÇUT»
FACIL APARCAMENT

II Concurs de Redacció

L'ESGLÉSIA DEL MEU BARRI

L'església d'es Molinar s'anomena "Verge dels Remedis", és petita, però molt bonica. Ca esser construïda l'any 1952. Si volem entrar per la porta principal, abans d'entrar-hi, trobarem una placeta amb quatre arbres on juguen els nins.

L'altar major està molt ornamentat amb vidrieres de colors, també hi ha unes pintures apostòliques. A l'església hi ha tres naus, una central, la més grossa, i dues laterals, separades per quatre columnes. A la nau lateral esquerra, hi ha la pila baptismal, i a la

nau lateral dreta hi ha fileres de bancs junt a la nau central. Al campanar hi ha un rellotge que funciona i una campana que toca fort en els esdeveniments especials i per tocar l'hora. Allò del rellotge ho he dit perquè és molt antic.

Eva M.a del Aguila
Ramírez

EL MEU BARRI

El meu barri és el Molinar, és un barri bonic i tranquil. Té una platja molt hermosa i no és molt bruta, més bé és neta. El meu barri també té una església molt bonica. Però al

Molinar li falten moltes coses, com un poliesportiu, que és molt important i un parc bonic amb molts d'arbres i flors on els nins puguin jugar. Però jo estic contenta de viure en aquest barri.

Eva M.a Ibáñez García

EL MEU BARRI

El meu carrer és llarg i ample i al fons es pot veure la mar. El cel és clar i blau, i encara que la carretera està devora, la contaminació no hi arriba. Es pot dir que és un carrer espaiós, ja que hi ha terreny sense cases i els allotjats podem jugar-hi sense molestar cap persona.

Tots els veïnats ens coneixem i ens estimam

un poc, és l'estimació de veure's cada dia, de començar i acabar el dia junts.

Puc dir que estic content de viure en aquest carrer, tranquil i solellat i puc assegurar que el dia que m'en vagi hi deixaré un poc de mi en aquest lloc de PALMA.

José M.a Flervas
Almudever

"ES MOLINAR"

El meu barri es un barri com els altres barris. Es un barri petit, per mi és un barri molt bonic, té unes cases petites i una escola molt alegre.

La gent és molt simpàtica i generosa. Es Molinar té una església molt gran, que quan fan una fes-

ta i posen moltes de llums, sembla més bonica que mai.

Quan arriba la nit, es Molinar es fa una estrella meravellosa que sembla que està en el cel i brilla.

Es Molinar té també un parc, amb engronsadors pels nins.

En una paraula, el meu barri, és un barri molt alegre i petit.

Mari Cruz García Ibáñez

ES MOLINAR

Es Molinar és com la mar, quan passes per ell és bell i tranquil, també és net i no hi ha brutor. Té un parc devora de l'escola i una pista per si vols jugar. Si t'agrada jugar a la pilota vés al camp de futbol. A qui els agrada la mar també poden anar-hi a pescar. No faltaria una escola, que justament devora del parc se troba. Les cases solen ser baixes, però també són pisos. Tenim un torrent i és gros, així se diu el Torrent Gros.

Per acabar amb aquesta descripció te citaré com és la gent.

Es amable i amorosa hi ha qualcú que és un poc beneït, sobre tot es joves.

Hi ha gent de totes classes: Vells, joves, de mitjana edat, etc.

Bé ja t'he contat tot sobre: ES MOLINAR.

Sara Fullana Fuxià

ES MOLINAR

Es Molinar és el barri on jo visc, és un barri molt gran i tranquil.

En el meu barri hi ha la gent ranquila. Hi ha una escola molt gran i bonica, en el barri també hi ha un parc i una platja gran i neta. Jo estic contenta de viure en aquest barri perquè és gran, divertit i té molta gent.

Sacramento Badillo

EL MEU BARRI

El meu barri no és molt gran, però és agradable, la gent és amable i amistosa hi ha carrers petits i alguns ben grans.

En el Molinar hi ha molins i cases petites.

L'església del Molinar és la característica número u del Molinar.

L'escola és gran, té un gran pati, palmeres i plantes. També té mestres molt agradables.

El meu barri té també una plaça i té platges

Darrera de l'escola hi ha un pati amb plantes i també flors.

Angel Enrique Rúa Amo

ES PORTITXOL

Es Portitxol és un lloc a on hi ha totes les barques del Molinar i també de Palma, el Portitxol és una cosa molt típica també del Molinar, els pescadors tenen tots els seus llauts al Portitxol. Es molt gran. Com tots poden sebre els seus pescadors traten de tenir el port tot ben net, cosa que qualche vegada ho fan bé, però no sempre ho fan bé. Ara fa un parell d'anys que se va reformar el port, cada any totes les barques surten ben enren mellades cap la mar amb la Verge Maria, fan una gran volta i després tornen cap al seu lloc; això és una cosa molt típica del Molinar. Devora es Portitxol té una platja i l'han feta ben neta i ara ja hi comença a haver molta de gent a nadar. A n'es Portitxol hi ha un restaurant que no més se dedica al peix fresc i al marisc dels nostres pescadors. Es una zona turística, ja que es turistes van a on està la platja o la piscina del Portitxol. Es una cosa molt maca pel qui l'hem visitat.

M.a Antonia Martorell
Ramis

campanya de normalització lingüística



Organitza:

S'Arenal de Mallorca

Patrocina:

CONSELL INSULAR DE MALLORCA

S'Arenal de Mallorca

Dotze anys i un dia per haver violat una empleada

Detencions a S'Arenal de Mallorca

Membres del Cuerpo Superior Nacional de Policía, han detingut a Andreu N., de 29 anys, com a presumpte exhibicionista. Sembla que actuava per la nostra zona i que mostrava els seus atributs varonils sobretot a les casades, maturated-se davant elles. Aixímateix, ja havia estat detingut en anteriors ocasions per diferents motius.

Fa uns quants mesos, una dona va veure com un home, des de la terrassa d'un xalet, es davallava els calçons i es masturbava al seu davant. Avisà els seus familiars i la Policia, la qual va començar a investigar els fets. Dies més tard, la mateixa dona va tornar veure el mateix home en les mateixes circumstàncies. De nou avisà la Policia.

Una altra dona resident en la mateixa zona també donà avis a la Policia d'un cas semblant: un home de les mateixes característiques voltava per devora ca seva i aprofitava per arribar fins a la finestra del bany al que la dona anava. La dona pogué veure que l'home se n'anava amb un cotxe groc.

La Policia, finalment, s'ha fet càrrec de l'exhibicionista.

Per altra banda, hem pogut saber que la Comissaria de S'Arenal va detenir Baltasar Pupillo Casas, de 21 anys, com a presumpte autor de lesions mitjançant una porra en un altre individu. Els fets passaren als afores d'una discoteca del carrer 2 de Maig, de S'Arenal.

Troben un home mort

Un home, del qual encara no se sap res, l'han trobat mort prop del nostre poble. Les circumstàncies de la seva mort encara no han estat aclarides del tot. Segueixen les investigacions de la Policia.

Una turista alemanya

ha estat víctima del robatori de la seva bossa mitjançant el sistema de l'estirada. Segons va declarar a la Policia, dins la bossa de mà hi duia els documents, diversos efectes personals i unes dos mil cinc-cents pessetes. Estava passejant per l'Avinguda Nacional o Avinguda de la Mar.

La secció segona de l'Audiència Provincial, ha condemnat Pedro Gàzquez Cayela, industrial arenal de 43 anys, a la pena de dotze anys i un dia de reclusió menor com a autor responsable d'un delictes de violació en la persona d'una empleada seva. Els fets passaren el passat 29 d'abril de 1984. El Ministeri Fiscal, el dia del judici havia demanat tretze anys de presó i la defensa la lliure absolució, negant els fets. La víctima no acudí a declarar per causes desconegudes.

El Ministeri Fiscal, en les seves conclusions finals del sumari incoat a l'industrial arenal nascut a Almeria, relatà els fets d'aquesta manera: el processat, sobre les 7 hores del 29 d'abril del 84, amb el pretext de convidar-la a un berenar, acompanyà l'empleada del seu establiment Disco Pub Ibiza, Alicia C.F. de 20 anys, a l'establiment de flamenco de la seva propietat, "El Bandolero", situat a S'Arenal, el qual es trobava tancat al públic en aquells moments. Allà va demanar els favors d'Alicia i aquesta es va negar a accedir. Seguidament l'acusat la va agredir i, mitjançant l'ús de la força, realitzà l'acte sexual amb ella.

Per tot això, el fiscal sol·licità per a l'acusat la pena de tretze anys de presó, així com una indemnització a la víctima de cinc-cents mil pessetes.



En la sentència es declara provat que els dos protagonistes anaren plegats i de mutu acord al bar, i que allà estaren xerrant una estona. Quan ell li demnà un bes, afirmant que estava enamorat, ella es va negar. L'industrial la va ajeure damunt una butaca i consumà la violació.

En els fonaments de dret de la sentència, es re-

cull que l'industrial va reconèixer els fets, mentres que la denunciante en tot moment havia demostrat coherència i harmonia, les quals coses "la situen més enllà de qualsevol sospita racional".

L'examen mèdic efectuat a la víctima després de l'agressió demostra que aquesta patia, a més d'una forta crisi nerviosa, irrita-

ció de vagina i restes de semen.

Per tot això es condemna Pedro Gàzquez Cayela com a autor responsable d'un delictes de violació, sense la concurrència de circumstàncies modificatives i un dia de presó menor, així com a la indemnització d'Alicia en la suma de mig milió de pessetes.

IMMIGRANT!

ELS TEUS FILLS SON TAN MALLORQUINS COM ELS FILLS DELS MALLORQUINS, PERO ESTARAN DISCRIMINATS TOTA LA VIDA SI NO APRENEN BE LA LLENGUA CATALANA, PROPIA DE MALLORCA. TU NO ELS HO POTS ENSENYAR, PERO A L'ESCOLA SI EXIGEIX ESCOLES EN CATALÀ AL TEU BARRI!

CONSTRUCCIO MODERNA, S.L.

FABRICA I MAGATZEM DE MATERIALS PER A LA CONSTRUCCIO

GRES A PARTIR DE 700 PTES M2.

RATJOLETES PER A PISCINES A 525 PTES. M2.

AVINGUDA DEL CID, 89 - TEL.: 27.02.67 - SON FERRIOL

ELECTRONICA EL GAUCHO



Carrer de Mallorca, 2 - Tel.: 263423 - S'Arenal.

Estrangers! Vegeu la vostra pròpia televisió! Posau una antena parabòlica a partir de 300.000 pessetes.

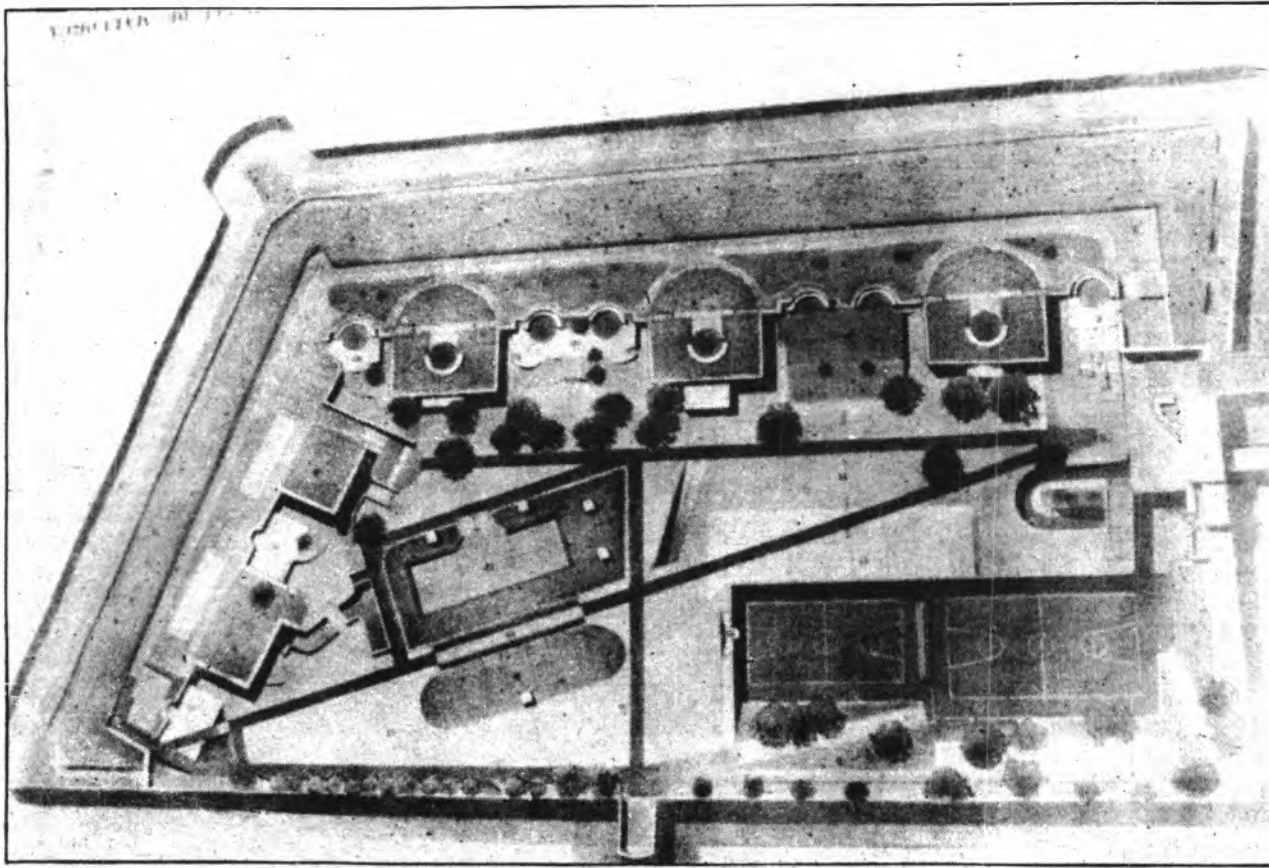


TELEFUNKON REPORTAGES VIDEO BONI V.T.R.

COMERCIAL Ruiz

Exposició de mobles - Objectes de regal - Decoració. Carrer Gaspar Ruljan, 20 (davant l'Ambulatori)

Material elèctric - So - Imatge - Vídeo Club Botànic Germà Bianor, 22. Tel. 266588. S'Arenal de Mallorca.



Coll d'En Rabassa

La remodelació de la Torre d'En Pau cada vegada més pròxima

L'Ajuntament de Ciutat ha obert el període d'adjudicació d'obres per a la remodelació i acondicionament de la Torre d'En Pau. El pressupost arriba als 50 milions de pessetes. Sembla que els veïnats d'Es Coll hauran d'esperar menys per a tenir el seu parc.

L'exèrcit entregà la Torre d'En Pau a l'Ajuntament quan aquesta va deixar de tenir valor estratègic (a mitjan segle passat) i fa uns deu anys l'Ajuntament es va comprometre a convertir la zona en un parc. Des de llavors, la zona només ha anat degradant-se sense que el projecte de l'Ajuntament es facin realitat.

El projecte contempla (com ja informarem en números anteriors de "S'Arenal de Mallorca") diverses zones de jardí, una zona per a espectacles amb un escenari, parcs infantils i pistes esportives. De moment, les empreses presenten les seves propostes esperant la decisió de Cort.

Les Meravelles

En Manuel Pujol i Vilalonga, assessor laboral de la Ciutat de Mallorca, ha obert el seu bufet a l'edifici Pilarí Platja de les Meravelles. A l'igual que a altres professionals que se instal·len a la nostra comarca, hem volgut fer-li una entrevista.

—Quines són les gestions que fa un assessor

Nova assessoria laboral

laboral? Li demanam.

—Podem assessorar i gestionar nòmines i també intervenir davant la Magistratura de Treball quan hi ha conflictes entre patrons i obrers.

—En aquesta oficina, qui assessorau, el patró o l'obrer?

—Indistintament, la llei és la mateixa per a tothom,

per això jo puc assessorar el patró o l'obrer. Jo defens el qui pens que té la raó.

—Tu no ets advocat. Pots defensar la gent davant els tribunals de Justícia?

—La puc defensar davant la Magistratura de Treball.

—Fas feina per algun

sindicat?

—No, encara que tenc clients afiliats a algun sindicat i han vingut aquí, això, repetesc, tant patrons com obrers.

—Quines altres activitats duis a terme

—Duim comptabilitats, assessoria fiscal, pagament d'IVA, pagaments fraccionats, llicència fiscal...

Consell Insular de Mallorca

Aprobat el projecte de conservació de camins

El passat dia 2 d'abril, la Comissió d'Ordenació del Territori, del CIM que presideix el llucmajorer Miquel Clar i Lladó, va aprovar els pressupostos necessaris per la conservació de camins (carreteres), de la nostra comarca, que detallam a continuació.

Son Ferriol-Pla de na Tesa-Carretera d'Inca amb 6.375.600 ptes.

Carretera d'Inca-Marratxinet amb 2.158.000 ptes.

Carretera de Manacor-Sant Jordi amb 3.622.500 ptes.

S'Arenal - Ses Cadenes - S'Aranjassa amb 5.292.000 ptes.

Circuit estratègic S'Arenal PM 604 amb 13 milions 482.000 ptes.

ALTRES PROJECTES D'OBRES A LA COMARCA

Marratxinet: enllumenat públic, 869.723 ptes. a pagar entre el Consell de Mallorca i l'Ajuntament.

Enllumenat públic al camí de So N'Alegre-Pla de na Tesa, per valor de 1.115.408 ptes.

Pavimentació asfàltica del carrer del General Franco d'es Pont d'Inca (Marratxí), per valor de 5 milions 971.131 ptes.

Pavimentació asfàltica del carrer dels Reis Catòlics de Sa Cabaneta per valor de 2.269.343 ptes.

Pavimentació asfàltica dels carrers Balmes, Queipo de Llano de Pòrtol, per valor de 1.989.392 ptes.

Nova pavimentació i adobament de carrers a Llucmajor amb un pressupost de 22.828.503 ptes.

Millora de l'enllumenat públic a Es Pilarí de S'Arenal amb un pressupost de 30.461.967 ptes.

Cal remarcar que la majoria d'aquests diners, són pagats a parts iguals pel Consell de Mallorca i l'Ajuntament on se fan les obres.



CENTRE OPTIC EXPOLENT

CUIDA LA TEVA VISTA

JA ARRIBA L'ESTIU, VINE A TRIAR LES TEVES ULLERES DE SOL, SEGUR QUE TROBARÀS

EL TEU ESTIL D'ULLERES

CARRER BERGA, 26 DAVANT EL BALNEARI N. 9 - TEL: 26.33.74 - S'ARENAL DE MALLORCA

L'agressió de les televisions privades

El projecte de llei de televisions privades que presenta el govern central preveu que aquestes televisions facin i hagin de fer el que va fer TVE, tota sola, durant tants anys, sense la competència de cap televisió autòctona: «nacionalitzar», unificar i castellanitzar. Hi podriem afegir, per a tota una època, estupiditzar d'una manera generalitzada. Les televisions privades que preveu el govern segons el projecte que les cambres espanyoles hauran de discutir (i potser retocar perquè se l'empassin els «compradors») parlaran en castellà per a tot Espanya, centralitzaran la publicitat i a tot estirar concediran algunes atencions, qui sap si de caràcter lingüístic i tot, a les regions autònomes.

La realitat de les autonomies només serveix d'incentiu al govern de l'Estat per a prendre mesures centralitzadores.

Ens podem trobar, per no dir que ens hi trobarem, amb una veritable agressió: lingüística, política i econòmica. És a dir, nacional. Perquè avui disposar de les possibilitats i dels recursos del mitjà de comunicació que és la televisió és emprendre una acció colonitzadora a la moderna, sense ni esperar l'esperat «año de España» que se'ns prepara amb increïbles complicitats autòctones, per dissort nostra. Fixem-nos en les prohibicions abusives, els entrebancs i tota mena de dificultats que ha sofert i encara sofreix la Televisió Catalana. És d'altra banda ben recent el cas de la «desconnexió» de Televisió Espanyola a Catalunya i de la solució política a què s'ha arribat a contrarcor. Fixem-nos en l'oposició que han trobat els ciutadans d'un Estat democràtic, situats fora del Principat, quan han volgut veure TV3, perquè el poder no ho volia i recordem l'actitud decidida del poderós Estat francès —també de règim democràtic— sobre l'assumpte. Tanma-

teix, signe de contradicció i repte alhora, la Televisió Catalana ha tirat endavant, ha servit de model a d'altres iniciatives i ha forçat a concedir la «desconnexió» de Sant Cugat, fet molt favorable.

L'agressió que es prepara amb les concessions estatals de televisions privades no ha estat denunciada amb prou vigor perquè el mot «privada» té cada dia més prestigi: fa pensar en progrés, qualitat del producte, bon preu i llibertat d'iniciativa. Però aquesta vegada no va de veres. El negoci, si hi ha negoci, serà un negoci espanyol i per tant anticatalà. Com sempre, «argent i gent», com deia el clàssic, sortiran d'aquí. Però sortiran cap a Madrid, amb el pont aeri (en el cas que, estatal com és, funcioni) per tornar, *només la gent*, per al cap de setmana, repòs del guerrer de provincies. L'operació es repetirà amb el vist-i-plau polític dels uns (amb la inclusió probable dels defensors, en d'altres terrenys menys polítics, del català), amb la resignació interessada dels altres (els qui s'hi guanyaran la vida) i amb la impotència més o menys fatalista d'una bona majoria.

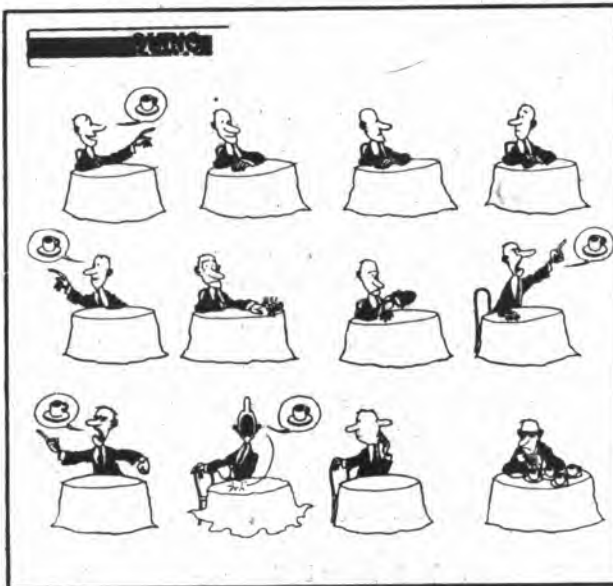
Tot i això, és evident que caldria fer alguna cosa. I començar potser per preguntar-nos amb quin dret l'Estat determina què vol dir «privat» quan es tracta de televisió i de què té por, en detriment dels ciutadans, malgrat que siguem de tercera.

Espanyol

Isabel-Clara SIMÓ

En els remots temps de la meua infància, recordo que si es deia, de qualsevol producte manufacturat, que era alemany, produïa el mateix efecte que si haguessin dit *bonissim*, i l'interlocutor sabia que tota objecció hauria estat absurda i fora de lloc. És clar que altres denominacions d'origen volien dir també *bonissim*: les melmelades i la llana, havien de ser angleses; la pasta i l'òpera, italianes; les taronges i els teixits, catalans; la literatura i les xocolatines, franceses; les pel·lícules i les cigarretes, americanes, etc., etc. Més tard, hi hagué una efímera admiració pels productes israelites, en especial les famoses taronges del desert, que ens deixaven astorats. I ara tot just iniciem l'era dels japonesos, i fins i tot les criatures que encara no estan calçades saben que l'electrònica japonesa és la millor i la més barata del món.

Mai, però mai de la vida, he sentit a dir que cap producte, sigui quin sigui, és bo si porta l'adjectiu *espanyol* a continuació. Des d'una manta fins a una pel·lícula, *espanyol* vol dir que convé maliciar-se'n perquè de segur que se'ns trencarà a les mans. Ho trobo injust i abusiu: hem conviscut prou temps amb els espanyols per saber que són un poble admirable en molts aspectes i que, quan s'hi posen, fan productes perfectament recomanables. Tenim, per exemple, el vi de la Rioja i el diari *El País*, i moltíssimes altres coses que ara no em vénen a la memòria.



Telefònica no pot

Per M. Santolaria diari Balears

Ens ho contem i no acabem, perquè és tot un poema en negre. Allò del telèfon (tenir-ne o no tenir-ne) a Badia Gran. Com a senzilles mostres és, simplement, una qüestió de diners, de molta pasta: amb 300.000 pessetes o més, la cosa del telèfon deixa de ser cosa, deixa de ser tema, deixa de ser notícia. Però sense aquesta suma modesta, el telèfon, en aquestes zones residencials és una il·lusió que es perd com la voluta d'un cigarret. A tan sols vint quilòmetres de Palma no poden tenir telèfon perquè les línies costen un poc més que un ull de la cara. Telefònica diu que respecta la legislació i la gent es demana quina legislació: una legislació que impideix servir a preu normal? Una legislació que proposa l'abús com a sistema "normal" de vendre servei? Inexplicable. I més quan se sap que la Telefònica té beneficis, és una empresa pròspera que reparteix dividends, que fa poc tenia en oferta noves accions per a ampliació de capital, que augmentarà tarifes i que, de tota manera, se li fa insostenible posar en marxa l'ampliació de xarxes, de centrals, de serveis; emprendre la inversió necessària per a instal·lar els telèfons que facin falta, amb els abonats que facin falta que es presentin al mostrador a demanar telèfon al preu normal de ciutat. Evidentment, Telefònica és diferent, com a empresa, a les d'enllumenat, de força motriu, aigües i clavegueram, que també són serveis públics. Aquestes companyies donen el

que se les demana al preu de tarifes normals i punt. Telefònica no. Incomprensible, però cert. I l'home del carrer que no n'entén, de tecnicismes telefònics més enllà de petjar el disc o el botó, se li amunteguen les idees pensant en quin deu ser el misteri tècnic-administratiu - comercial-econòmic - convencional-polític, etc.-etc. que posa les coses tan difícils per a disposar de telèfon a Badia Gran mitjançant el simple contracte formal i raonable. Se li encalenteix la testa a l'home gris i normal davant tanta anormalitat. La veritat és que no aconsegueix entendre que es pugui deixar de vendre, podent; deixar de servir, podent... Han vist, vostès, alguna vegada una empresa que podent vendre el producte ho deixi que s'ompli de pols en una prestatgeria? Avui que tots els mercats sostenen lluites ferotges per tal d'arribar al client amb les millors condicions, fent estudis de mercat, rebaixant escandalls, planificant, robotitzant l'oferta, "agredint" el comprador amb torrents de publicitat, avui, Telefònica no pot, no sap, no contesta, no vol. Tal vegada sigui l'avantatge de ser una i indivisible. Perquè si Telefònica compleix una llei, segons diuen, s'ha de reconèixer que aquesta llei és tan obsoleta com moldre el cafè a mà o fer una O amb un canut. I que això passi al llindar del 2000!

Por M. SANTOLARIA



NEO & POST

Montesol

EM DONARÀ UN
PAQUET DE BOLQUERS?



QUINS VOL?
DODOTIS?, AUSONIA?
PER QUINA EDAT I PES?
DE DIA O DE NIT?
AMB QUIN TANT PER CENT
D'ABSORCIO?
PANYAL? O PANYAL CALÇA?



"DONCS" NO HO SE'
... QUALEVOL... HE...
SÓN PER LA JUVENA...



MIRA...
UN PARE SOLTER.



El luxe del llenguatge

De Jesús Tuson - Editorial Empúries

Reproduïm unes quantes paraules d'aquest llibre publicat per Editorial Empúries ara farà prop d'un any. Pels qui no l'hagin llegit, els recomanem que ho facin com més prest millor. Es tracta d'una reflexió, sense rancúnies ni xovinismes, sobre el paper del llenguatge en la societat.

"...Hi ha, però, qui diu que les llengües parlades per més gent permeten molts més contactes perquè són "llengües de comunicació". Com si hi hagués llengües que no fossin de comunicació! Que ens facin el favor de trobar aquesta rara avis. Es del tot cert que si la meua llengua és parlada per dos mil persones només (i n'hi ha) i l'altra té al darrere centenars de milions de parlants, és aquesta llengua la que permet, en teoria, més contactes. En teoria i en el terreny de les possibilitats. Però unes hipotètiques estadístiques mundials ens demostrarien que la immensa majoria dels humans en tenen prou amb la seva llengua i que les ocasions en què els caldria saber-ne una altra no sovintegen gaire (o mai no es presenten) al llarg de la vida. Els arguments en favor de les llengües anomenades "majoritàries" amaguen un

rerafons que cal denunciar i que es fa palès quan hom et diu que és bo de ser bilingüe: això vol dir que et convé de saber la seva llengua perquè d'aquesta manera no haurà de fer l'esforç d'aprendre la teua.

Paradoxalment, les lloances del bilingüisme provenen gairebé sempre de parlants monolingües entossudits a no reconèixer els altres com a parlants diferents; o bé són promogudes per un poder que mai no s'aviu amb la diversitat: el poder vol la unitat, i l'existència de més d'una llengua en un estat és un element de distorsió. Ho ha dit Aracil amb lucidesa: "Hi ha síndromes paranoïdes molt ben típiques, en què els deliris de persecució són correlatius dels de grandeur". I la grandesa vol guanyar la realitat i fer creure que els límits d'un estat encerclen una sola llengua: al marge que hi hagi encara alguns ingenus que pensen que a Bèlgica parlen el "belga" i a Suïssa el "suís", hi ha tot de gent que creu en les fronteres i que es capté com si les ratlles i creus dibuixades en els mapes (o els canvis de color) tinguessin causes i origen naturals. Es clar que si creuen la ratlla o si davant

dels seus peus canvia el color de terra serà del tot justificat el canvi de llengua. Dins, però, n'hi val una de sola: la llengua del monolingüe, la llengua de l'estat; és a dir, la llengua per antonomàsia.

Amb la persona que neda, de gust o sense saber-ho, en l'oceà del prejudici és molt difícil l'argumentació; gairebé impossible: potser perquè les opinions sobre les llengües són fortament arrelades i fàcilment induïbles. Podeu sentir analfabets que dictaminen sobre el que és llengua i el que és dialecte (amb els problemes que tenen els esforços dialectòlegs!) i sobre si això i allò són la mateixa llengua o dues de diferents. En algunes situacions, tal vegada convindrà de canviar el tema de la conversa perquè, encara que adduïu les autoritats més exelses de la lingüística internacional, no us voldran sentir i encara menys creure. L'argumentació és difícil. Com es pot, per exemple, argumentar a favor de la dignitat humana? En la dignitat humana s'hi creu o no s'hi creu pas. I també en la dignitat de totes les llengües, i en l'amor sense coaccions envers qualsevol de les llengües del món i en la fidelitat a la llengua pròpia".

A la memòria del Sr. Andreu Canals i la seva família

M'ha agradat sempre lloar la persona emprenadora que amb la seva sabidoria

/mar

o al germà ajudar. Los va sebre encausar a dins l'ordre del progrés, aquest és el meu procés que no se pot oblidar.

Un temps S'Arenal va esser una zona oblidada, el llucmajorer hi anava a l'estiu a banyar-se i a sa bístia fregar-la per llevar-li sa suada; a dins la mar ell l'entrava, una forma de refrescar la.

Cinc negocis hi havia dins S'Arenal aquell temps i eren los suficients; café i suc se servia la gent anava i venia amb carro a bicicleta; una petita caseta qualche trencador tenia.

Ca Na Brina se muntà amb un sentit distingit, una finca de profit ella se considerà; hi anaven a menjar la gent que molt presumia i de paella s'omplia el rostit bo mai faltà.

L'amo va caure en desgrà quan vengué el Moviment, era un home excel·lent resolvia tota frase; després del trist desfas el negoci decaigué

se cercà un llogater per resoldre tan gros "tran- /ce".

Un corredor hi havia de bicicleta i valent, Mallorca estava pendent dels premis que aconseguia, tot moment demostraria la seva gran qualitat, tenia afermantat sa tan grossa valentia.

A Ca Na Grina va anar a menjar una vegada i el negoci estudiava fins i tot per ampliar; l'atenció li va cridar i sa finca llogaria, la convertí en virgueria; d'aquest fet se'n va parlar.

Andreu Canals ell nomia aquest gran innovador; a més era corredor, dins el negoci entraria, tot problema resoldria per tenir molt clar el cap, un hogel al veïnat que Sol i Mar es diria.

A Ca n'Espirut comprà un cantó en condicions i amb les seves pretensions el San Diego hi aixecà; a sa finca la dotà de tot element modern com empresa de govern se la va considerar.

A S'Aranjassa comprà una finca de lloança i allà molt moderna granja de truges i va muntar.

En tot, ell, s'adelantà a dins l'ordre del progrés, aquest va esser l'interès que don Andreu demostrà.

Robust, sa i poderós, jove amb gran esperit, un dia se sentí ferit, servit de mal rabiós, i ses tan grosses il·lusions d'ell s'oblidarien, ses amistats plorarien aquell amic bondadós.

En Pere continuà el negoci del seu pare i encara l'ampliava; Ca Na Grina comprà; és home de cap molt clar amb això ho ha demostrat, forma part del governant que dins S'Arenal hi ha.

Segueix, Pere, amb l'esperit que heredares del teu pare i també de la teua mare; el seu camí t'ha enriquit, escoltares el seu crit de bondat i lluitador, tu t'has cobert d'honor amb tot el digne sentit.

S'Arenal en parlarà un dia de les teves glòries perquè deixaràs memòria de lo molt que vares pesar; tu t'has sabut molestar creant grosses novetats. Això són les facultats que se poden demostrar.

Climent Garau i Salvà
18-4-1987



SURO'S pub

C/. Terral, s/n. - EL ARENAL (Mallorca)

MALLORQUÍ!

ELS TEUS FILLS TENEN DRET A SER ENSENYATS EN LA SEVA PROPIA LLENGUA

EXIGEIX ESCOLES EN LA NOSTRA LLENGUA



Va arribar a l'aeroport de Son Sant Joan, la Senyora del Mónaco. Una senyora de Lausana, Suïssa, que, per cinquantes vegada, va a passar les vacances a l'Hotel Sant Diego de S'Arenal.

Fou rebuda al peu de l'escala de l'avió, amb xeremies i balladors, pel conseller de Turisme, senyor Cladera, pel senyor Pomar, del Foment del Turisme, senyor Sbert de l'Associació d'Hotelers i per la família Canals, propietaria de l'hotel Sant Diego. La senyora del Mónca que ve acompanyada per cinc familiars, estarà a S'Arenal fins dia 23 d'aquest mes.

Xafarderies

Joan Miquel Catany, president del Club Nàutic de S'Arenal, serà el cap de llista del municipi de Lluçmajor per AP a les pròximes eleccions. El seguiran quatre llucmajorers, el cinquè serà n'Alfred Titos de S'Arenal i el vuitè un jove arenaler, l'amo jove de l'Hotel Mallorca. Joan Perelló, arenaler i actual regidor aliancista ocuparà, incomprensiblement llocs més alts a la llista.

El CDS, partit d'en Suàrez, ho té malament a Lluçmajor. Arrel de la imposició per part de la directiva de Ciutat d'un militant que no agradava, ha dimitit la majoria de la directiva llucmajorera. En Rabasco de S'Arenal és el cap de llista i suposam que això no agradarà gens ni mica als llucmajorers.

Unió Mallorquina està prou apagada a S'Arenal on no té gaire militància. A Lluçmajor presenten com a cap de llista a l'exbatle i actual diputat al Parlament Balear Miquel Clar i Lladó, seguit dels actuals regidors d'UM a Lluçmajor.

En Rafel Gómez Hinojosa, president de la U.E. S'Arenal es el número 2 a les llistes del PDP. Diu que la seva candidatura pensa treure al manco tres regidors. Els serà una mica difícil donat lo dividida que se presenta la dreta a Lluçmajor.

El PSOE se presenta com a guanyador a aquestes eleccions municipals. Això no vol dir que puguin governar si no rep el suport d'altres partits de centre o d'esquerra. El seu cap de llista es en Joan Montserrat.

El PSM-EN se presenta per primera vegada a les eleccions municipals llucmajoreres amb un equip jove i ben preparat. Macià Garcies encapçala la llista, seguit de l'arenaler Antoni Sales, el llucmajorer Miquel Cardell i l'arenaler Jaume Llinàs.

Esquerra Unida, se presenta com sempre a les eleccions municipals de Lluçmajor. En Manolo Garcies encapçala la llista. El segueix en Cano, dirigent de Comissions Obres a S'Arenal.

Obres i més obres al terme inexistent de S'Arenal de Mallorca. A Cala Blava, síquies per a la instal·lació de línies telefòniques. A la fi, tothom podrà gaudir d'aquest aparell tan necessari avui dia a Cala Blava. Suposam que a continuació se feren les obres necessàries per a la instal·lació de telèfons a Badia Gran i a les altres urbanitzacions i nuclis de població del terme inexistent de S'Arenal de Mallorca.

Aquests darrers dies del mes d'abril, la Ciutat de Mallorca fou invadida per esbarts de ballarins provinents d'arreu del món. Aquest aplec, patrocinat per l'Ajuntament de Ciutat, va tenir el suport de moltes empreses arenaleres. A més de l'Ajuntament de Lluçmajor, col·laboraren d'una o altra manera: en Pep Cases, d'Es Fogueró, l'Hotel Amazonas, Hotel Bahía de Palma, Hotel Las Arenas, Hotel Leo, Hoteles Sol, i Riu Hotels. Es ben d'agrair als hotelers de S'Arenal el fet d'haver allotjat de forma gratuïta a aquests dansaires que ara seran els nostres ambaixadors al seu lloc d'origen.

Una d'indis

Es Saig d'Algaida

Quan el general Custer envia, des de la metròpoli, un qualsevol dels seus subordinats a complir una qualsevol de les funcions necessàries / innecessàries per autoadministrar-nos, i per tant ben necessari és que ens ho facin, el subordinat-funcionari creu que és el mateix que si l'haguessin enviat a qualsevol indret de qualsevol província. "Pero ésta al menos tiene mar, sol y extranjeras".

Als pocs dies, el subordinat-funcionari descobreix, amb gran sorpresa de la seva part, perquè ningú no l'havia informat de cosa semblant, que alguns indis baleàrics tenim el puta mal vici d'encabotar-nos a parlar "en un dialecto infame, que parece un catalán mal hablado". I aleshores comença el truí. De primer, els insults són suaus. Maleducats. Intransigents. Però les seves agressions verbals van pujant de to proporcionalment a la nostra fermesa. "Fascistas"! acaba per dir, quan veu que ens resistim a acceptar la imposició de la seva llengua.

Un altre dia, més calms, tenim una llarga conversa sobre conceptes filosòfics, tan intrascen-

dents com és la mateixa filosofia en si: feixisme, imperialisme, nacionalisme, drets individuals, drets col·lectius... Conversa que per a res no ha servit: cadascú manté la seva mateixa posició inicial. El subordinat-funcionari no entén el perquè de la nostra dèria en conservar la llengua. Pensa que aquesta no és res més que un instrument de comunicació. Rebutja la nostra afirmació que la llengua és un element vital per a la consciència nacional. "¿Cómo? ¿Que si estoy dispuesto a cambiar mi lengua por el francés? No seáis exagerados. ¡No es lo mismo! ¡El castellano es mi idioma!" Li regalamos unas fotocopias del llibre de Francesc Ferrer i Gironès, "La persecución política de la lengua catalana" d'Edicions 62, tot esperant, ingènuament, que la seva lectura el faci canviar d'opinió. El llibre recull la quantitat d'esforços que, durant quasi tres-cents anys, han posat els polítics espanyols de totes les ideologies —els socialistes també— per aconseguir l'anihilació del català. La ingenuïtat de la nostra postura ben aviat queda en flagrant evidència.

Fins que el procés dialèctic arriba, allà on havia d'arribar: al punt central. En un moment de debilitat, d'intent d'autojustificació, el subordinat-funcionari confessa que ell se sent, vol ésser, universal. El seu objectiu és abastar la Cultura Universal, la màxima representació de la qual és la màgia i l'atracció de Nova York. Quan li explicam que nosaltres també hi volem anar, a N. Y., però amb vol directe, sense escales, i que si en tot cas n'hi ha d'haver d'escales, que ens deixi decidir a nosaltres on s'ha d'aturar el nostre avió, aleshores ens diu que no entenem res. I parteix a cercar "El País" edició de Madrid, perquè a ell no li interessa ni poc ni gens què passa a l'Hospitalet del Llobregat.

A partir d'aquest moment, la impossibilitat de comunicació queda demostrada. Coincidim dins els més absoluts indiferència i despreci mutu. Fins que un dia ens deixa per anar a la recerca del sol d'altres latituds. El mecanisme de substitució és automàtic i indefugible: arriba el nou enviat del general Custer. I recomença el procés.



IMPREMTA

Grafic Art

Tipografia
Offset

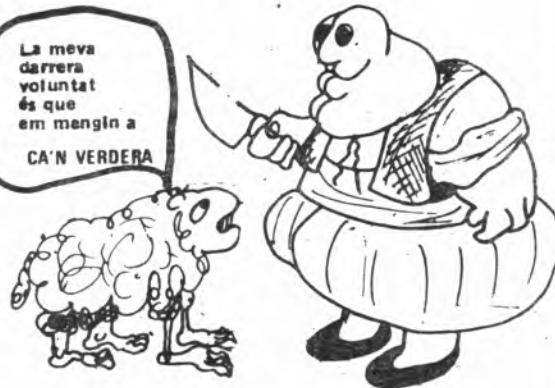
SANT CRISTÓFOL, 116
TEL.: 26 89 64
S'ARENAL DE MALLORCA

CUINA MALLORQUINA
SALA PER BODES I
COMUNIONS

Ca'n
Verdera

Inclut en els
convits
regalam una
pel·lícula de
vídeo.

La meua
darrera
voluntat
és que
em mengin a
CA'N VERDERA



Carrer Parceles, 102-Les Meravelles de S'Arenal.
(Devant el Balneari, 5. Tel. 261057.
NOMES OBERT FLS VESPRES



Servei a la carta, cada dia manco els dimarts.
Provi el nostre cabrit al forn, toston de Segovia, ossobuco, etc., etc.
Buffets i tota classe de serveis a domicili.
Batejos, bodes, comunions, sopars i dinars de companyonia, celebracions, etc.
Son Garcia del Pinar
Coll d'En Rabassa.
Telf. 268661.

RESTAURANTE

Pequeño
Mundo



TRAITEUR

Petits anuncis

Aquests anuncis poden ser remesos a la nostra redacció, Camí Canteres 132. Tel. 265005 i a totes les agències de Publicitat.

Cada paraula, 10 pessetes.

BORSA IMMOBILIARIA

URGEIXEN PISOS PER LLOGAR. FINQUES AMENGUAL.

Sant Cristofol, 16.
Tel. 269250.

LLUCMAJOR, planta baixa, 2 dormitoris, garatge, pati, amoblada, 27.000 Ptes. AMENGUAL. Tel. 269250.

CALA BLAVA, 3 dormitoris, 2 banys, telèfon, jardí, vistes. Temporada. AMENGUAL. T. 269250.

BADIA GRAN, xalet, 3 dormitoris, jardí, garatge, vistes. 60.000 ptes. AMENGUAL. Tel. 269250.

MITJA QUARTERADA, devora el Puig de Ses Bruixes o mitja quarterada a la carretera de Gràcia, veng a 600.000 ptes. cada tros. Tel. 260893.

SOMETIMES, 3 dormitoris, piscina, garatge, zona tranquil·la. Temporada. AMENGUAL. T. 269250.

TRASPAS local primera línia a Ca'n Pastilla, 400 m2. 10.000.000. Ptes. AMENGUAL. T. 269250.

S'Arenal
de Mallorca
Tel. 265005

SON VERI, xalet de luxe, piscina, servei inclòs. Temporada. Informes AMENGUAL. Tel. 269250.

SOLAR de 620 m2., a Bahía Azul, contador d'aigua posat i planells aprovats, veng per dos milions de pessetes. Facilitats. Tel. 263155.

S'ARENAL, magatzem, directe al carrer, 230 m2. entrada de camions, 125.000 ptes. AMENGUAL. Tel. 269250.

VENC O TRASPAS el BAR LA ESPIGA, de la Plaça dels Nins, de S'Arenal. Hi ha vivenda i se pot canviar de negoci. Lloguer: 6.000 ptes. Preu a convenir. Informes: Carrer Cuartel, 21 - Barberia.

VENC SOLAR amb llum, a la nova urbanització de Ses Cadenes. 800 m2., a 4.000 ptes. Informes: Carrer Cuartel, 21 - Barberia.

TENDA Ca'n Pastilla, 80 m2., ideal per a carnisseria. 1.400.000 ptes. AMENGUAL. Tel. 269250.

TENDA Gral Riera, 70 m2. completament muntada. 5.000.000 ptes. AMENGUAL. Tel. 269250.

TENDA Plaça de Santa Catalina, 40 m2. 600.000 ptes. AMENGUAL. Tel. 269250.

S'ARENAL. pis de 50 m2. platja, 4 dormitoris, garatge. Temporada. AMENGUAL. Tel. 269250.

COMERCIANT!

Mercat pagés, nou a S'Arenal. Locals d'alimentació a lloc cubert i climatitzat. Visítai el nostre projecte i esculliu el lloc que més us agradi.

Exercit Espanyol, 67, davant l'Hotel Badia de Palma (Cine Badia).
Tel. 269987.

LLOGUERS

XALET a Valldemossa, 4 dormitoris, terrasses, calefacció central, garatge. 125.000 ptes. AMENGUAL. Tel. 269250.

NAU INDUSTRIAL al Polígon de Son Castelló, 400 m2. primer pis. AMENGUAL. Tel. 269250.

CA'N PASTILLA, apartaments, 2 dormitoris, amoblats, completament nous. 42.000 ptes. AMENGUAL. Tel. 269250.

APARTAMENT a Ca'n Pastilla (Cala Estància), en molt bon estat. 65.000 Ptes. AMENGUAL. Tel. 269250.

PISOS 3 dormitoris, 2 banys, terrasses. 40.000 Ptes. AMENGUAL. Tel. 269250.

APARTAMENT 1 dormitori a Ca'n Pastilla, planta baixa, 28.000 Ptes. AMENGUAL. Tel. 269250.

SERVEIS PROFESSIONALS

TAPISSAM Sofàs, cadires, taulells, etc. Tel. 263935.

INSTAL·LACIONS SANITÀRIES i reparacions. Servei ràpid. Tel. 263493.

MOBLES DE TOTA CLASSE, bon preu i bon tracte. MI MUEBLE. Exercit Espanyol, 6. Tel. 261629.

EXCAVADORA J.B.C., síquies, aljups, clots per sembrar arbres. Telèfon: 245900.

CONTESTADORS AUTOMÀTICS, telèfons sense mans, telèfons sense fils. ELECTRONICA EL GAUCHO. Carrer Mallorca, 2. Tel. 263423.

PLANXISTERIA, pintura, mecànica. Taller "SAN FRANCISCO". Camí de Son Fangos. Tel. 490314 - Es Pillarí.

PINTOR-RETOLISTA, fanes, furgonetes, tendals, cristalls. TALLERS LLUMS. Tel. 265616.

PORTES, finestres, persianes amb el seu marc, de segona ma a partir de 1.500 pessetes. Taulons i portes noves. ARMIJO. Carrer Fletxa Jover Coll, 26 - Son Ferriol. Tel. 275283.

PNEUMATICS SERVERA. Arreglam els seus pneumàtics fins i tot els dissabtes. Carrer Illes Pitiüses, 4 - Coll d'En Rabassa. Tel. 263663.

FERRERIA DE N'ANTONISSEGUI. Ferro i alumini. Carrer de Castillejos, 53. Tel. 262592. Coll d'En Rabassa.

TINTORERIA CALTOR. Netetja de catifes, mantes, cortines, cobertors i tota classe de peces de vestir. Carrer Torrent, 9 - S'Arenal. Tel. 265447.

PAPERERIA CERVERA. Material escolar i d'oficina. Llibres de comptabilitat. Cardenal Rossell, 82 - Coll d'En Rabassa.

PNEUMATICS BRASIL, pegats ràpids, bateries, correcces de ventilador, camvis d'oli, greixar. Carretera de Manacor, 391 - Son Ferriol. Tel. 270645.

MECANICA GENERAL, equilibrats i netetja de motors. TALLERS VIDAL. Carretera de Son Fangos, 280. Tel. 262048 - Es Pillarí.

CRISTALLERIA TORRES. Carrer Lisboa, 35 - S'Arenal de Mallorca. Tel. 266517.

INSTAL·LACIONS elèctriques i sanitàries CEJU., C.B. Carrer Marquès de Tenerife, 77. Telèfon: 242593 - Son Ferriol.

METALURGICA S'ARENAL. Reixats, barandilles, ferro forjat, treballs en alumini per a obres, soldadura elèctrica i autògena, treballs al torn. Pere Canals i Quetgles. Carrer Menorca, 10. Telèfon: 263910 - S'Arenal.

TELEVISORS, vídeos, radio-cassettes, arreglam. ELECTRONICA J. GARCIES. Carrer Francesc Frontera, 10. Tel. 264335 - Coll d'En Rabassa.

MATERIAL DE CONSTRUCCIO, rajoles i pavimentació. JOSEP MARTINEZ. Carrer Canonge M. Rotger, 9. Tel. 260091.

LLANTERNER: Termos elèctrics i de butà. Reparacions de tota casta. Tel. 266961.

VENC FORD ESCORT 1300, vermell, 5 velocitats, PM-AD. Tel. 278603.

VENC PANDA 40, PM-AB. Facilitats. Tel. 278603.

SE CORDEN Cadires i se posen anses a las cenalles. Se fan macramés. CA'N SENAIA. Milán, 6 - S'Arenal.

VIDRIERA S'ARENAL. Cristalleria, alumini, securit. Carrer Cuartel, 31 - S'Arenal. Tel. 263632.

TOT INFORM. Comptabilitat per ordinador, assessoria fiscal i jurídica. Trasmemo, 36. Tel. 268450.

ARREGLAM rentadores, màquines registradores, ràdio-cassettes de cotxes, porters electrònics. Electronica EL GAUCHO. Carrer Mallorca, 2. Telèfon: 263423.

TRANSPORTS I MUDANCES HENARES. Carrer Antoni Catany, 4-8-1. Tel. 263364 - S'Arenal de Mallorca.

BORSA DEL MOTOR

MECANICA, planxa i pintura. TALLERS VALLESPIR. Tel. 413867 - Son Ferriol.

SI DESITJA UN COTXE nou de la nostra gamma, vingui i en parlarem. AGENCIA OFICIAL RE-NAULT. Tel. 413867 - Son Ferriol.

ANTONIO ORDOÑEZ: Instal·lacions sanitàries i calefacció. Carrer Lletra H, número 87. Tel. 263680. Bellavista de S'Arenal.

IMMIGRANT!
ELS TEUS FILLS SON TAN MALLORQUINS COM ELS FILLS DELS MALLORQUINS EXIGEIX ESCOLES CATALANES AL TEU BARRI

ELECTRÒNICA S'ARENAL
TV VIDEO HI-FI

Reparació ràdio-TV-HIFI.
Instal·lacions electròniques d'alarma.
Antenes individuals.
Video-club.
Canonge Mateu Rotger, 17. Tel. 265774.
S'Arenal de Mallorca.

Propietaris de llauts, velers, iots, llanxes i automòbils.
Poden solucionar ràpidament qualsevol averia elèctrica.

Auto-Electric

MOYA

Carrer Berlín, 37 - Tel. 269083 - S'ARENAL DE MALLORCA.

ASCENSORS

ASPE SA



**MUNTATGE I CONSERVACIO
EL NOSTRE ASCENSORISTA!**

CARRER DE LA MARINETA, 7 - TELS.: 26 62 32 - 54 S'ARENAL DE MALLORCA

Petits anuncis

COMPRES I VENDES

MOBLES PEREZ. Aranyes i llums de tot tipus, mobles clàssics i moderns. Carrer Menorca, 65 - S'Arenal. Tel. 267079.

VENC FINESTRAL amb marc i vidre. Mideix 3'62 x 2'01. 25.000 ptes. Tel. 266478.

MOBLES CASTILLEJOS. Matalassos, canapés Flex, tressillos, mobiliari de cuina, taller de fusteria. Carrer de Castillejos, 1 i 3. Tel. 260580 - Coll d'En Rabassa.

VIATGES

VIATGES XALOKI. Bitllets de vaixell i d'avió. Telèfon: 267450.

VIATGES SPANIEL. Bitllets d'avió i de vaixell (barco). Creditviatge i forfaits. Platja de Palma. Tel. 268100 - S'Arenal. Tel. 265374.

VIATGES KONTIKI. Bitllets d'avió i de vaixell, lloguer de cotxes sense xofar, minitours, preus especials per a col·legis. Avinguda Nacional, 29. Tels. 265900-266535 - S'Arenal de Mallorca.

PERSONALS

FADRI DE 32 ANYS. Bona posició econòmica i social, cerca dona per casar-se. Escriure a l'apartat de correus 124 de S'Arenal. TONI.

FADRINA AMB FILLA, cerca home fins a 50 anys, per a relació amorosa. Apartat 161 de S'Arenal.

DIVORCIADA, 33 anys, dos fills petits, sense problemes econòmics, cerca home per a relacions serioses. Carretera Militar, 297-2, de S'Arenal. Carme.

CERC DONA entre 30 i 50 anys per a relació engrescadora i antidepressiva. Escriu-me a l'apartat 125 de S'Arenal. Ref. 113.

JOVE DE 39 ANYS, 1'75 d'estatura, cerca fadrina mallorquina, entre 25 i 35 anys que se vulgui casar. Apartat 144 de S'Arenal.

ENSENYANCES



C. BALEARES, 25-2
El Arenal

ACADEMIA BARCELÓ. Informàtica, banca, mecanografia, comptabilitat informatitzada, comptabilitat personalitzada, idiomes... Carrer de les Balears, 25-2. S'Arenal de Mallorca.

CENTRE CULTURAL CA'N PASTILLA. Gimnàstica de manteniment femení, aeròbic, gim-jazz, gimnàstica rítmica i taekwondo. Professors titulats. Preus molt econòmics. Local darrera l'església de Ca'n Pastilla.

SE DONEN CLASSES de solfeig i piano, hores a convenir. Tel. 266845, matins.



CORONA DE ORO
A LA GASTRONOMIA

BAR - RESTAURANT CASA JUAN. Especialitat en menjars espanyols. Carrer de Sant Cristòfor, 3. Telèfon: 269988. S'Arenal de Mallorca.

PERRUQUERIES

ANTONIO Perruquer de senyores. Trassimeno, 16 - S'Arenal.

PACO Perruquer i barber. Virgili, 1. Ca'n Pastilla.

JULIA PERRUQUERA. Manicura, pedicura i permanents. Carrer Malbertí, 41 - Coll d'En Rabassa. Tel. 260452.

MM PERRUQUERS. Manicura, pedicura i depilació. Plaça de Sa Font, 1 - Es Molinar. Tel. 273540.

PERRUQUERIA CATISA. Manicura, pedicura i depilació. Cardenal Rossell, 99. Coll d'En Rabassa. Tel. 260324.

MIQUELLA PERRUQUERA. Neteja de cutis, manicura i pedicura. Carrer Mallorca, 3 - S'Arenal. Tel. 263423.

PERRUQUERIA VIC. Tractament capilars. Diagnòstic per microvisor. Cristiandad, 17 - Sant Jordi. Tel. 266572.

ENCARNA Perruquera. Coll d'En Rabassa. Tel. 267218.

JAUME, barber de Ses Cadenes. Tel. 262065.

LA PASCUAL Perruquera. Platja, 2. S'Arenal. Tel. 264819.

INFORMATICA, comptabilitat, mecanografia, aula d'estudi dirigit, idiomes. ACADEMIA OVIDI. Tel. 260086 - Ca'n Pastilla.

PEPE ROMERA, Perruquer de senyors. Tall a les tisores i a la navalla. Dofí, 4. Tel. 262856 - Ca'n Pastilla.

ALTA PERRUQUERIA ANTONIO. Pedicura i manicura. Carrer dels Republicans, 1-1.o - S'Arenal de Mallorca. Tel. 267824.

BLANCA Perruquera. Gran i General Consell, 36 - S'Arenal. Tel. 265109.

MAKA Perruquera. Pedicura i manicura. Botònic Germà Bianor, 19. Tel. 260756.

ROSA I MARI CARMEN Perruqueres. Manicura i pedicura. Carrer Tinent Garau Fargas, 30 - Es Molinar. Tel. 276330.

PERRUQUERIA CATI. Permanents, tenyits, i reflexos. Manicura i pedicura. Torrent, 27 - S'Arenal. Tel. 490439.

CA'N JORDIES BARBER. Cardenal Rossell, 81. Tel. 262014.

ANIMALS DE COMPANYIA

PRODUCTES PEL CAMP. pinsos, insecticides, animal de companyia. "PAJARERIA" S'ARENAL. Plaça dels Nins, 26, S'Arenal.

CONSULTA VETERINARIA Ca'n Pastilla. Dr. M. Perelló. Horari de consulta de dilluns a divendres de 4'30 a 8'00 i dissabtes de 9'30 a 13'00. Carrer Singladura, 11, local 5. Tel. 266630. Urgències: 262747. Venda de productes farmacèutics.

CONSULTORI VETERINARI Dr. Frances Rigo. Horari, de 4 a 8 de dilluns a divendres. Carrer Exèrcit Espanyol, 23 - S'Arenal de Mallorca. Tel. 267664.

CLINCA VETERINARIA S'ARENAL. Dr. Daniel A. Magrini. Consulta al carrer Joaquim Verdaguier, 17. Dematins de 10 a 13'30. Horabaixes de 16'30 a 20. Tel. Clínica: 490153. Tel. urgències: 207919.

RESIDENCIA I ESCOLA d'ensinistrament de cans. Venda de cadells. "CRIADERO LOS VALIENTES". Tel. 662136.

BORSA DEL TREBALL

DONA DE 32 ANYS, cerca feina de cambrera o ferret. Tel. 462509.

GASTRONOMIA

RESTAURANT LA TOSCANA. Peix, marisc, carn, paelles. Joaquim Verdaguier, 19. Tel. 261056 - S'Arenal.

RESTAURANT DEL SOL. Llom amb col i escaldums d'indiot. Carrer de Miramar, 3. Tel. 263667 - S'Arenal de Mallorca.

CAFE "SOMBRER", le seul café français a S'Arenal. Vous, retrouverez votre ambiance et pourrez déguster votre apéritif et notre café filtre. Rue Maria Antònia Salvà, 40. Tel. 266364.

RESTAURANT EL PESCADOR. Típic espanyol. Sant Bartomeu, 13. Tel. 263443 - S'Arenal.

RESTAURANT CARABELA. Cuina casolana. Carrer Salut, 24 - S'Arenal de Mallorca. Tel. 266205.

RESTAURANT PORTOFINO. Nous plats per aquest hivern, colomins farcits, conill amb ceba, llomillo al pebre bo i les nostres famoses pastes italianes. Carrer Trafalgar, 22 a la Ciutat Jardí.

OS CANTEIROS RESTAURANT. A casa galega do Ca'n Pastilla. Comidas e vinhos galegos. Av. Bartomeu Riutort, s/n. Tel. 262674 - Ca'n Pastilla.

CAFETERIA GOSMOPO-LITA. Pop a la galega. Peixos, marisc i carns. Vinhos da terra galega. Terra, 44 S'Arenal de Mallorca. Tel. 263099.

RESTAURANT CALA ESTANCIA. Cuina internacional. Peix, marisc i carn. Punta Cala Estància. Ca'n Pastilla. Tel. 267035.

SURO'S PUB. Bones begudes i bona música. Terral, s/n, S'Arenal.



RESTAURANT LA TOSCANA

Peix-marisc-carn-paelles.
Joaquim Verdaguier, 19. Tel. 261056.
S'Arenal de Mallorca.

ESCOLA D'INFANTS. "S'aucellet"

GUARDERIA

C/ SANT CRISTÒFOL, 55
S'ARENAL. TEL. 267315



MODISTA CONFECCIO A MIDA ACADEMIA DE TALL I CONFECCIO

SISTEMA MARTI
SE DONEN CLASSES DE TALL A HORES
CONVINGUDES

AVINGUDA NACIONAL, 19 - 3 B - TEL.: 26.47.84
S'ARENAL DE MALLORCA



Vols xàter
Bitllets
Transmediterrània
Vols internacionals
Creditviatge
S'Arenal: Plaça Major, 1
Tel. 265374.
Les Meravelles:
Llaüt, cantonada,
Mar Menor.
Platja de Palma:
Davant el Balneari, n. 1.
Tel. 268100.

S'Arenal
de Mallorca
Telèfon: 265005.

EL MILLOR SUPORT publicitari de la seva empresa a la nostra comarca.

GASTRONOMIA

CAFETERIA SENON. Plats combinats, gelats i begudes a la vorera de mar. Avinguda Nacional, 22. Tel. 490005 - S'Arenal de Mallorca.

RESTAURANT JAMAICA. Cuina mallorquina. Carretera Militar, 219. Tel. 262923.

LA PANOKHA DEL MACHO. Restaurant dirigit per l'antic propietari de "Paco el Macho". Cuina graciosa i salerosa. Carrer Grúa, cantonada carretera de S'Arenal. Ca'n Pastilla. Tel. 269219.

RESTAURANT SA BOLLERA. Cuina feta com Deu mana. Si frissau, no vengueu. Carrer Acapulco, 4. Sortida, n. 3 - Les Meravelles. Tel. 265188.

CA'N QUIRANTE. Cuina mallorquina. Sopes mallorquines, xot rostit. Tel. 265785. Sant Jordi.

RESTAURANT DELFIN DORADO. Bodes, comunions, dinars d'empreses. Dini per un milenar de pessetes. Carrer Joan d'Austria, 13 - Badia Gran.

"PEQUEÑO MUNDO". Servei a la carta, cada dia manco els dimarts. Provi el nostre cabrit al forn, toston de Segovia, ossubuco, etc., etc. Buffets i tota classe de serveis a domicili. Batejos, bodes, comunions i dinars de companyonia, celebracions, etc. Son Garcia del Pinar, Coll d'En Rabassa. Tel. 268661.

RESTAURANT CA'N VERDERA. Els diumenges i festius, obert els migdies. Els dies feners manco els dilluns, obert de 19 a 4 de la matinada. Carrer Parcelas, 52. Devant el balneari 5. Tel. 261057.

BAR RESTAURANT ANDREU. Cuina variada i tapes. Sopars deportius i de companyonia. Carrer de la Grúa, 6 - Ca'n Pastilla.

"POLLOS ARENAL", menjars casolans per endur-se'n i menús econòmics. Carrer Trasimena, 41 - S'Arenal. Tel. 261352.

RESTAURANT EL HOYO. Bodes, batejos, comunions i festes socials. Els caps de setmana obert al públic. Carrer Cabot, 10 i carretera de Manacor, 365. Tel. 271021 - Son Ferriol.



MALLORCA 3 BETI S 1

Pets equips que hi prenen part avui és un gran partit per això es metge m'ha dit: ves alerta amb s'infart.

Es President Felix Pons no podent veure es partit renega i se'n fa trons d'haver de viure a Madrid.

S'entrenador Llorenç Serra essent un desconegut a n'es grossos ha sabut fer-los posar es mac en terra.

Amb aquest pagès pobler, equip de moros i cristians; anc que no facem primer estam enmig des més grans.

MALLORQUETA! aquesta tropa que avui ací hem vengut: vegem promte per Europa es colors des nostre Club.

De gom en gom Es Fortí anc que estiguem estrets cridem VISCA EN CONTESTI! President des barralets.

* * *

ES FORTI, 25 DE MARÇ DE 1.987



Chips, és l'equip titular de la Cel.lula Esportiva d'Es Coll d'En Rabassa i juga el torneig dels diumenges. Per a la temporada que ve, La Cel.lula prepara equips per jugar a totes les categories de futbol. L'entrenador, Francesc Munar, qui, durant molts d'anys va entrenar al Local Parroquial, dirigeix el cotarro.

T'agrada escoltar ràdio en mallorquí?
Emissions les 24 hores del dia al 105 de la F.M.

CAFE CA'N «PEDRO»
(DAVANT L'HOTEL SANT DIEGO)

TAPES VARIADES

SANT CRISTÒFOL, 5
S'ARENAL DE MALLORCA

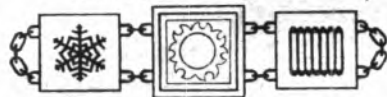
Calle Trafalgar, 22
Tels. 26 88 18 - 26 67 01
CIUDAD JARDIN
Coll de'n Rabassa



P I Z Z E R I A
R E S T A U R A N T E

INSTAL·LACIONS SANITÀRIES

Instalaciones



ses Cadenas
GAS - CALEFACCIO - AIRE ACONDICIONAT -
ENERGIA SOLAR
CARRER PRADERA S/N - TELEFON.: 26 97 14 - SES
CADENES DE S'ARENAL

LAS MARAVILLAS

LLOGUER DE COTXES

CAR HIRE



Llaüt, 40 - Tel. 26 41 25
Les Meravelles
S'Arenal de Mallorca



ORGANITZACIO CORMORAN, S.A.

CENTRAL: Terral, 40. Tels. 490257-490269-490160
SUCURSAL: Maria A. Salvà, 41. Tel. 490253.

Els oferim els serveis de:

REDDIS
ASSEGURANCES
Automòbil
Vivendes
Accidents
Vida
I tota classe
d'Assegurances

AFISCO
Assessoria Fiscal i
Comptable.

Declaracions de Renda.
I.V.A.
Llibres, declaracions.
Assegurances Socials i
autònoms.
Contractes laborals.
Comptabilitat per
ordinador.



Lloguer de cotxes i
motos.

PROMOCIONS IMOBILIÀRIES

Administració de Finques
Compra-Venda i lloguer
de solars, xalets i pisos.

Aromín

Inhalador d'argila cuita



Recipient ideal per a realitzar inhalacions o vapors amb plantes i essències aromàtiques amb la màxima comoditat i aprofitament de les substàncies

curatives, sense haver d'emprar tovalloles per a tapar el cap.

AROMIN és una ajuda idònia en el tractament de diverses malalties de l'aparell respiratori: bronquitis, asma, constipats, sinusitis, congestió nasal, etc...

Si desitja més informació pot dirigir-se a:

ANTONIO GUTIERREZ (fisioterapeuta-naturòpata).

C/. Bartomeu Castell, 27-baixos.

Tel. 490164.

COLL D'EN RABASSA.

La salut a través de la natura

Antonio Gutiérrez Rivas
Fisioterapeuta-naturòpata
Centre Tècnic Sanitari
Carrer Bartomeu Castell,
27, baixos
COLL D'EN RABASSA
Tel. 490164.



Cada dia que passa hi ha més persones que recorren a la medicina natural per tal d'alleujar i curar les seves malalties i trastorns. Hi ha teràpies molt conegudes com la dietètica, la gimnàstica, la sauna, les plantes medicinals, el massatge, etc., però n'hi ha una que és poc usada precisament per la falta d'informació o el desconeixement d'ella. Estic parlant de l'AROMATERÀPIA.

Què és concretament l'aromateràpia? És el tractament de les diverses malalties físiques, tant mèdica com estètica, a través de les essències aromàtiques d'algunes plantes medicinals.

L'AROMATERÀPIA, o medicina aromàtica, és part de la fitoteràpia i gaudeix d'una antigüetat suficient per a afirmar el seu valor terapèutic.

Moltes persones, sobretot les dones, coneixen sobradament els bons perfums, la majoria d'ells, per no dir tots, contenen essències aromàtiques, encara que algunes no són naturals sinó sintètiques.

Les essències tenen diferents usos, com he dit abans la perfumeria (lavanda), usos culinaris i aromatitzadors (llimona), estètics, en tractaments per a la pell, en massatges, etc...

Un altre ús, i al qual em vull referir avui d'una manera especial, és el de les inhalacions o vapors amb essències aromàtiques indicadíssimes en les malalties de l'aparell respiratori.

Són moltes les essències que són eficaces, a més, la seva concentració i poder microbicida (que combat els microbis) fa que l'essència aromàtica ens doni uns resultats excel·lents.

Vull indicar aquí algunes de les essències amb les quals s'obtenen els millors resultats i que jo mateix he pogut experimentar en el meu propi cos i en moltes de les persones que patien trastorns respiratoris freqüents.

Aquestes essències són: frígola, cajeput, pi, eucaliptus, moradui, romani i llimona.

L'essència de la frígola (o farigola) és reconeguda com una essència amb forts efectes sobre els constipats, els gripes, a més dels seus efectes sobre problemes gàstrics i intestinals, té una forta acció bactericida com totes les essències aromàtiques. Recoman dues o tres gotes dins l'aigua que usarem per a la inhalació, un cop retirada del foc.

Cajeput, pi i eucaliptus van per la mateixa línia, però a més té efectes analgèsics (calmants), dilaten els bronquis i augmenten la ventilació pulmonar, també són expectorants i exerceixen funcions descongestionants juntament amb la llimona.

Per separat s'obtenen resultats molt satisfactoris però molt més quan s'inhalen conjuntament.

Aquí hi ha els trastorns més comuns:

Sinusitis, congestió nasal: 2 gotes de cajeput, 2 de llimona i 2 de pi o eucaliptus.

Amigdalitis (angines): 2 gotes de frígola, 2 de llimona i 2 de cajeput.

Constipat: 2 gotes d'eucaliptus, 2 de romani i 2 de frígola.

Bronquitis: 2 gotes de cajeput, 2 de moradui, 1 de frígola i 1 d'eucaliptus.

Com vostès poden comprovar les seves combinacions i aplicacions són molt variades.

Es important saber que l'aromateràpia o tractament a través de les essències de les plantes no exclou un tractament mèdic sinó que el reforça i potencia.

Es important saber que aquest tipus de teràpia natural, com tots els mitjans curatius naturals, no tenen toxicitat ni produeix irritacions.

Els convidem a partir d'ara que usin aquestes teràpies que la savia naturalesa ha provist per a què en facem ús.



CENTRE MÈDIC
MIRAMAR

Bartomeu Aulet, M.^a Gracia Aulet, Rafel Castell

LLICENCIATS EN MEDICINA I CIRURGIA

C/. Miramar, 9 - Tel. 490222

S'ARENAL (Mallorca)



SERVICI MÈDIC
QUIRÚRGIC DE
BADIA

Centre Comercial "Aldea Blanca" (Bahia Azul)
Igualatori mèdic - Servei mèdic d'urgència - A.T.S. -
Injeccions - Tensió arterial - Consultes ginecologia -
Laser - Ona curta - Electrocardiogrames - Anàlisis.
Per a urgències, tels.: 238012-281313.

CENTRE MÈDIC S'ARENAL C.A.M.

Centre de reconeixement mèdic-psicològic, per a conductors i caçadors.

Classes A-1, A-2, LCC, C, D, E.
Carrer de Miramar, 30 (davant el Club Nàutic)
Tel. 490067 - S'Arenal de Mallorca.

CONSULTA VETERINÀRIA M. PERELLO SERVERA MANESCAL

Horari consulta
Horabaixes de 4'30 a 8'00.
Dissabtes matí de 9'30 a 13'00.

Carrer Singladura, 11 - local 5.
Tels. 266630. Urgències 262747.
Ca n Pastilla.



CONSULTORI VETERINARI

De dilluns a divendres,
de 16'30 a 20'30.
Exèrcit Espanyol, 23.
Tels. 267664-490242.
S'Arenal de Mallorca.

GUIA MEDICA

SERVEI MÈDIC QUIRÚRGIC BADIA. Igualatori mèdic, servei mèdic d'urgència, A.T.S., injeccions, tensió arterial, consultes ginecologia, làser, ona curta, electrocardiogrames, anàlisis. Centre Comercial "Aldea Blanca" (Bahia Azul). Tels. 238012 - 281313.

CENTRE MÈDIC MIRAMAR. Medicina General (Igualatori), acupuntura xinesa. Carrer de Miramar, 9 - S'Arenal de Mallorca.

QUIROMASSAGISTA. Massatges terapèutics i de rehabilitació, artrosi, escoliosi, lumbàlgies, dorsàlgies, ciàtiques, varius, cel·lulitis, mal de cap, estrenyiment, paràlisi facials, etc. Esport Centre Son Verí. Carrer Costa i Llobera, 1. Tel. 263834, S'Arenal de Mallorca.

CLINICA DENTAL. Dr. Antoni Bonnin i Horach. Carrer Marineta, cantonada Plaça Reina Maria Cristina. Tel. 266018 - S'Arenal de Mallorca.

ÒPTICA S'ARENAL

JA NO CAL ANAR A CIUTAT
PER SES ULLERES O LENTILLES



TEL: 49 00 61

CARRER BERLÍN, CANTONADA TRASSIMENO
S'ARENAL DE MALLORCA

Esbertades i altres coses

Cuida aquesta
plana Tomeu
Sbert



Han començat les obres de la carretera de S'Arenal a Llucmajor, o viceversa. Prop de cinc-cents milions de pessetes de pressupost inicial. I la promesa verbal del conseller d'Obres Públiques i Ordenació del Territori, Jeroni Saiz, que l'esmentada carretera estarà novament en funcionament a finals d'aquest any.

El que passa és que dia 10 de juny tenim eleccions. I es comenta que en Jeroni Saiz no serà de nou conseller de la cosa d'obres. Però nosaltres creim que l'assumpte està ben enfocat. I amb en Jeroni o sense ell les obres seguiran la seva preparada rapidesa.

Fa molts anys que aquesta millora se sol·licitava. Benvinguda sia. Era una necessitat per mor de

l'intens trànsit rodat que ha de suportar la carretera.

Tendrem carretera ampla i sense corbes perilloses.

He rebut un escrit que fa referència al partit polític del Centre Democràtic i Social, a nivell local de Llucmajor-S'Arenal.

Em lliurà l'escrit en Joan Janer, bon amic i antic director d'una sucursal bancària a S'Arenal. El firmen ell, en Janer, i també en Joan Noguera, en Julià Pacheco i en Joan Gamundí, homes que formaven part del comitè executiu del CDS a Llucmajor.

Expliquen les raons del perquè dimitiren i retornen les credencials. Sembla

cosa certa que tot l'assumpte de les dimissions i empenyades vengué a causa que, desde de Ciutat, imposaren un poc així així que s'havia d'admetre l'afiliació d'una persona al partit la qual es tenia abans per no acceptable.

Agraim, des de "S'Arenal de Mallorca", l'atenció d'informar-nos.

Aquí, a S'Arenal, el president del CDS, Joaquim Rabasco Ferreira, segueix treballant molt. Ell mateix serà el cap de llista per optar a l'alcaldia de Llucmajor, el 10 de juny. En Rabasco ja du molts anys vivint a S'Arenal, al carrer d'en Verga.

Dues mil pessetes va fer de taquilla la directiva de la U.D. Arenal a Llucmajor jugant el partit oficial de Preferent contra el Pollença, això de jugar al Camp Municipal de Llucmajor va ser a causa del tancament del Camp Roses pel desastrós arbitratge de Caballero.

Les errades de Caballero i les seves provocacions desencadenaren la desfeta dels nervis del jugador local Calderón "Pacheco". Nervis, renou, agressions, alguns espectadors que salten al camp, multes, desqualificacions, jugar a Llucmajor, dues mil pessetes de taquilla...

I a l'àrbitre qui el jutja?

De pena, senyors, de pena.

I que consti que jo sempre he defensat els àrbitres. Ells són humans. Però aquesta vegada...

I ara permeteu-me una exclamació: VISCA EL BARÇA!

Tot això ho dic perquè en Boni Alsina, el popular Boni, arener durant moltíssims anys, segueix de president de la Penya del Barça a Londres.

Darrerament, el vicepresident blaugrana, Colau Casaus, home fort de Josep Lluís Núñez, visità el local social de la penya blaugrana a la capital anglesa.

Sopar de pinyol vermell al "Restaurant Pepe" de Londres. Plaques, trofeus, encens, alegria, bull, mambelletes, títols, de tot i bo es va dir i propetre al sopar anglès de la penya catalana de per allà.

Enhorabona, Boni, president i amic bo de S'Arenal de Mallorca!!

S'estan fent gestions per fer un modern i reglamentari camp de golf a la finca Son Verí. No el Son Verí d'en Roses, sinó al Son Verí de Dalt. En Toni Ripoll mostra bona disposició.

El xalet de Son Guaret fou construït entre els anys 1904 i 1908. El propietari era Miquel Vanrell Estarrelles. Anys després, la seva vídua, Francesca Vanrell Seguí, féu construir la capella de l'edifici.

I per acabar aquestes esbertades d'avui, una notícia per a la història.

I fins d'aquí a quinze dies, estimats amics.



FOTOS D'AVUI I D'AHIR
PENYA DEL BARÇA A LONDRES

El vicepresident del Futbol Club Barcelona visita el local social de la Penya del Barça a Londres. Nicolau Casaus fou rebut pel president de l'esmentada penya, Boni Alsina, a l'entrada del "Restaurant Pepe", en un lloc molt cèntric de la capital anglesa.

Les activitats de Boni Alsina, el popular i estimat amic Boni, segueixen en matèria esportiva. En Boni és el president fundador de la penya del Barça anglesa.

A la fotografia hi podem veure en Boni (corbatí posat), a la seva esquerra el vicepresident blaugrana, Nicolau Casaus, i a la dreta d'en Boni la seva dona que també va viure molts anys a S'Arenal. Era el dia de la inauguració oficial de la penya. Plaques, regals, rams de flors, medalles, un sopar dels bons, brindis, alegria, promeses, il·lusions... De tot, molt i bo. Visca el Barça! Es més que un club. Amb perdó dels madridistes, "faltaría más".



Aquí el president Cañellas inaugurava la prolongació de l'autopista. Ara venen eleccions autonòmiques i municipals. Qui inaugurarà la nova carretera de S'Arenal a Llucmajor?

EL MERCAT DE LLUCMAJOR

El mercat de Llucmajor els diumenges al matí durarà una hora més que de costum. Fins ara arribat les onze, els venedors havien de recollir la seva respectiva "parada" i deixar la popular Plaza Espanya llibre de utensilis de tota mena. Era un costum de sempre.

Però a partir d'ara, per obra de una sol·licitud que feu a S'Ajuntament, en Matilde Reda, l'amo i director del conegut "Bar Mundial" de la mateixa plaça, el mercat des diumenges serà fins a les dotze hores. Així, hi haurà més temps per comprar o vendre, segons es miri. En Matilde féu la sol·licitud en representació d'ell mateix, però també representant a altres comerços llucmajorers.

Mare Nostrum



SEGUROS Y REASEGUROS

MARE NOSTRUM ASSEGUANCES

AGENCIA URBANA D'ASSEGUANCES S'ARENAL

PLA ESPECIAL DE PENSIONS - TRAMITACIO I PAGAMENT DE SINISTRES

Assegurances d'accident * Robatoris * Vida * Vehicles * Embarcacions * Defensa i Reclamació * Malaltia *
Pèrdua de Beneficis * Combinats de Casa, Comerços i Edificis * Vidres * i la resta de coses.

Carrer MARBELLA, 39 (Edifici Hotelers) Tífs.: 267654-267658.

Plaça MAJOR, 1 (Mercat de S'Arenal) Tífs.: 267654.

Sant Jordi: Festa Major



El president de la Generalitat, Jordi Pujol, és complimentat per les Pubiles. La que brinda amb ell, és na Montserrat Montmany d'Es Molinar.



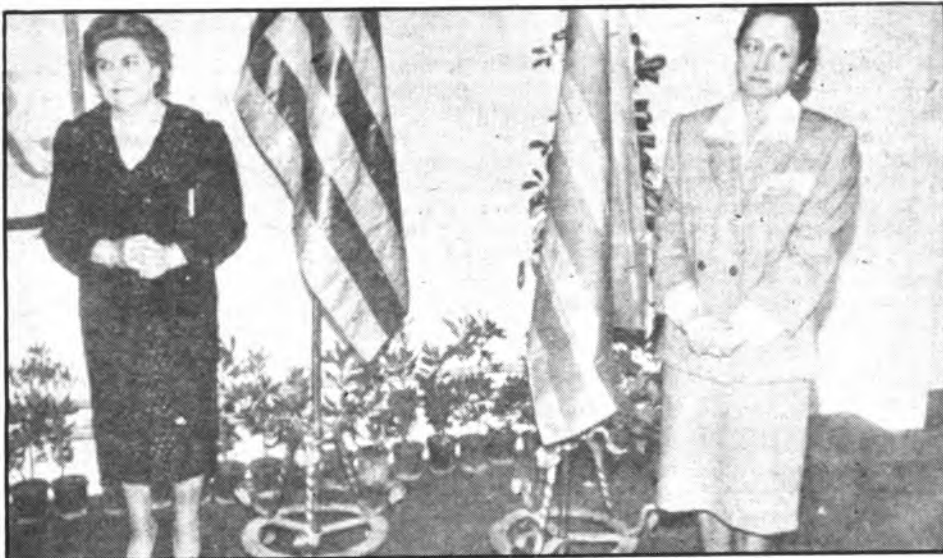
En el seu parlament, el senyor Planas Montanyà, va agrair la presència de S'ARENAL DE MALLORCA, "la millor revista escrita en català a Mallorca", va subratllar el senyor Montanyà.



Vetlada d'havaneres a càrrec del grup català "Cavall Bernat" al Casal Català de Ciutat.



Mes de dos cents, foren els comensals que prengueren part al dinar i festa de la Plaça Major del Riu Centre de S'Arenal, diumenge passat. Balls del pla, de la muntanya i sardanes ballades per tothom, en un final de festa que se recordarà durant tot l'any.



La primera dama de Mallorca i la primera de Catalunya, donaren les respectives quadribarrades al Casal Català durant aquestes festes.



Marta Ferrusola, primera dama de Catalunya, va visitar el Casal Català, durant aquestes festes de Sant Jordi.

if Boutique de Moda

REBUDA LA NOVA COLECCIO DE PRIMAVERA

AVINGUDA NACIONAL, 57 - TEL.: 26.00.73

S'ARENAL DE MALLORCA

scorpio Discoteca

La discoteca mallorquina de S'Arenal

EL PESCADOR

RESTAURANT TIPIC ESPANYOL

HEM TORNAT A OBRIR. VENIU TOTS!

CARRER DE SANT BARTOMEU, 13 -

TEL: 26.34.43

S'ARENAL DE MALLORCA



L'Estrella Internacional en Or "International Golden Star", fou otorgada al Restaurant Casa Juan, de S'Arenal, per la seva qualitat culinària i bon servei, aquest mes passat. El mateix guardó, fou entregat també al Restaurant Ca'n Verdera, que regenta el nostre amic Francesc Fuster.



Després d'una profunda remodelació, de xiringuito platger ha passat a edificació elegant i, d'acord amb l'entorn arquitectònic de la Plaça de les Meravelles, fou inaugurat la setmana passada el Bar Dos Pins. Va beneir les instal·lacions el vicari de les Meravelles. Foto: Kamal.



Sopar de germanor a les pistes de petanca de S'Aranjassa, per celebrar la permanència a la mateixa categoria. Bon arròs i bona companyia a un dels millors pobles de la nostra comarca.



Onades de turistes, arribaren a S'Arenal durant les passades festes de Pasqua. En més d'una ocasió colapsaren les pastisseries del nostre poble.



N'Antonia Llabrés i na Francsca Moll, són les directores de la Coral de Son Ferriol. Una coral que ajuda a que les cerimònies de la parròquia tinguin més solemnitat. Aquesta coral, també surt pels pobles de Mallorca i ho fa molt bé.



Juvenils d'Es Coll d'En Rabassa. Guanyaren per 9 a 3 al Son Cladera el passat dia 12 d'abril. Aquest partit fou en homenatge al jugador de l'equip, que va tenir un accident de circulació fa pocs mesos i que veim a la foto.



Alevins de Sant Jordi que entrena en Jaume Rotger. Va a mitjan lloc de la taula classificatòria i fan qualche sopar devers Ca'n Reagan de Sa Casa Blanca.



Alevins des Pla de Na Tesa. Els retrataren el dia de la seva visita a Sant Jordi.